

上海图书馆

登记号码

**JP00000519**

長洲宋氏族譜第十卷目錄

崇祠以祠典之先後為次序

江西九江府生祠祀比部濂川公碑記缺

鄉賢祠祀比部濂川公

三學公呈

里排執結

本學執結

本縣看語

本府看語

兵道看語



山東濟南府雙忠祠 與歷城令韓公並祀

布政司梁詳文

撫學兩院批

王士禎雙忠祠記

趙申季雙忠泉記

李樹德雙忠祠記 附碑陰恭紀 定業

六府士民迎主八祠祭文

布政司高始行丁祭文

孫廣業敬賦五十韻定業敬賦六十韻

濟南府歷城縣迎主八名宦祠祭文

姪孫成業謁曹縣名宦祠頌言

直隸臨城縣功德祠祀孝廉儉齋公

闔邑公呈

學院李批

署縣事姚詳文

撫院于批

陳儂碑記

虎丘專祠祀贈君位宇公侍御旭初公太傅文

裕公

闔郡公呈

撫院洪批

闔郡公捐建祠報縣呈

長吳兩縣詳府稿

蘇州府仰縣票

長州縣始行丁祭文

碑記

缺

文星閣三先生祠祀正誼公

與仁簡彭先生並祀

彭定求記

尤侗孫暘彭定求詩

繆彤記

王喆生合祀三先生記

二賢祠祀侍御旭初公孝廉儉齋公

闔郡公呈

學院批

撫院批

督院批

儒學開造事實冊

鄉賢祠專祠祀贈君住淳公城南公

闔郡公呈

學院俞批

闔郡覆學呈

學院林批

撫院批

督院批

儒學開造事實冊

直隸臨城縣生祠陝西南商南縣生祠祀濟東道

澄溪公碑記缺

侍御旭初公諡忠烈錄

陳預雙忠祠重脩記

重脩雙忠祠碑陰記

湘

長洲縣文學兼謙公元配王恭人雍正甲辰年

旌表入節孝祠

三學公呈

里排執結

儒學開造事實清冊

儒學看語

司府縣看語

督撫  
學政批

禮部彙題

旌表伯鯨公聘室汪碩人貞孝文卷 缺



蘇州府文學濟剛公元配張孺人嘉慶戊辰年  
旌表入節孝祠

流炳具呈

里鄰親族結

開造事實清冊

儒學看語並批

司府縣看語

撫院看語

督撫批 彙題

江蘇布政使胡克家獎各貞節給匾存略

葑溪專祠祀比部濂川公贈君文學見吾公

闔郡紳衿公呈

長洲儒學牒呈

元和縣看語

蘇州府看語

布政使看語

督院

撫院批

學院

附建濂川公鄉賢專祠疏

以上目錄挨祀典先後爲序篇策仍從世次

長洲宋氏族譜第十卷

崇祠

鄉賢祠祀比部濂川公

三學公呈

直隸蘇州府長洲縣吳縣三學廩增附生員 等  
具呈爲砥世之哲人久逝傳碑之邵德彌尊俎豆雖  
已馨於宦祠烝嘗尙未禋於吳地懇祈採風崇祀以  
輝殊典以慰幽貞事照得已故南京刑部郎中前江  
西九江府同知宋公諱純仁珪璋樹品金玉黼躬積  
學而餼食辟潢譽滿夢花之管逢年而翥翔南國價

魏市駿之臺驥足屢轡牛刀薄試一麾出守績已懋  
于武岡三載陟明功獨多于湓浦澍惠則愛民如子  
推心則治國如家築堰以障洪流桑落洲七十里之  
低窪竟成腴壤列堞而開屯利斬南屯二萬疇之營  
墜獲賦污邪捍護郭家營震蕩消而陽侯緝虐䟽衛  
殷家灘啟閉宜而塘斧除菑戰艦蔽江錦纜牙檣改  
色埤隍貫日旌旗刁斗增嚴割羸餘覈佃佔風清履  
畝居然趙充國之在金城葺江樓鑿義井澤徧潯陽  
何嘗陶威公之撫博易設陂而修頰舍烟丘碧樹皆  
輝分題而課子衿竹箭南金馳譽江州最奏比部階

昇櫓桃棘戶當時胥慶無冤肺石園扉去後咸歌有  
斐此其服官瑋績在在堪颺者也若乃居鄉尤多至  
行讀書以天下自任立身以孝友爲基溫清罔替于  
暑寒色養克勤于朝夕鬱攸煽變出伊考于烈焰之  
中而髮膚俱毀蜮狐肆射折豎令于當權之手而公  
道獲伸事二姊如事親存養歿襄唯謹撫幼弟如撫  
子分甘推愛無偏得牛眠之地於夢中孝感直通神  
鬼讓馬鬣之遺于壘外仁施遐及枯骸嚴毅夙持私  
謁爲之屏息望威孔著太守時爲式廬念茲吳民賦  
役繁重前有賢郡侯之美法惜無良有司之奉行悉

意討求著爲畫一令其見諸施設奚止惠此一方至  
于光霽披襟清白貽後居官一十六載囊橐蕭然果  
是臣心似水享齡七十有一琴書蕭爾共稱道骨如  
冰迄今梁木久頽彌覺泰山堪仰令子克傳其堂構  
文孫紹衣其德言交正人佩正誼不墜乃祖之風流  
揚先猷拓先烈更啟曾孫之長發忠存諫艸蘭省騰  
飭志靖危疆烏臺殉節斯非正直永培于先世安能  
孝忠踵接于後人惜也邵德可師旌淑恨晚甘棠湖  
畔雖標峴首之碑而席隆名宦已煥香櫓乃文正宅  
前尙缺川西之祀而位虛瞽宗未陳明水伏乞太宗

師老大人俯採鄉評近稽國典卽賜行府置主人  
祠庶望匡廬而紫雲如蓋定州之俎豆加馨過茂苑  
而生氣儼存一代之彝常增奕矣有此連名具呈

里排執結

結勘得本宦徽儀辭世雖遙輿頌迄今彌篤繇武岡  
以至溢浦人歌兩地棠陰繇郡尉以至秋官碑勒百  
年峴石心乎愛國捍蓄禦患奚辭志在綏民任怨肩  
勞罔避至于居鄉之孝友持己之清廉三黨無間言  
允矣閔曾家範千秋有定論卓哉韓范遺風垂之鼎  
彝克光敦史配以禋祀乃慰輿情



本學師生執結

結勘得本宦學宗伊洛望茂泰嵩僑盼黌宮有魯諸  
生之盛譽雄蜚南國有真孝廉之芳模泊乎入官遂  
標殊績築堤列墜河伯爲之安瀾汰冒清屯子黎因  
而果腹麗譙鼓角霜生細柳軍營壁水絃歌頌滿西  
川化瑟迨晉爽鳩之秩彌懷司馬之勳潯陽之物望  
旣孚桑梓之謳思允篤緬清風于奕世真堪立懦廉  
頑仰至德于黨間不愧追會媿閔亟宜登祀用慰在  
天

本縣看語

看得本宦以忠孝爲箕裘以清白爲堂構循良著冊  
先朝尙書令之祖風素節懸冰上世宣平侯之故躅  
潯民食其福者將百載不忘俎豆以報功吳士仰其  
徽者綦有年咸思明禋以崇德必其人服官實能奏  
績愛留勿芟之南棠居鄉確有殊修論定載途之碑  
口故典型已邈仰止彌新合祀聖廡用彰碩彥

本府看語

看得本宦學則真學儒則真儒澤可加民武岡之三  
異己著功堪永世定州之十善尤奇蓄息利與萬井  
民歌樂只馬騰士飽一方望重繭絲秋官秩晉陪京

春日愛留潯水廉其居鄉懿節展也昭代偉人孝弟  
直通乎神明箕裘再昌于奕葉珪璋世縹遙知貽穀  
之孔嘉忠孝家傳益信典型之堪仰答以崇祀匪曰  
阿私

兵道看語

看得本宦益秀川嶽竄靈尾箕位雖弗副其才功則  
永垂乎世弔武崗彭澤之偉績奚啻媲美龔黃察居  
鄉行己之琦修真能不愧孔孟留心民隱賦役之一  
書可傳貽武孫謀忠孝之二字克繼雖仙遊已久讀  
峴山之碣而景仰猶初况典型尙存聆故老之傳而

欽承敢後允宜崇祀以報明馨

長沙方言

卷一

五

此系新編方言

葑溪專祠祀比部濂川公贈君文學見吾公

蘇州府長元吳三縣紳衿潘奕雋等呈稿

皇爲公懇通詳建祠給祭以崇祀典事竊惟砥行立  
名淑世莫先於道義崇功褒德採風尤賴乎闡揚俎  
豆已附賢祠蒸嘗尙虛專祀輿論未孚裔忱懇切照  
得前明授奉政大夫嘉靖己酉舉人歷仕武岡知州  
九江府同知南京刑部郎中宋公諱純仁號濂川者  
哲人久逝劭德彌尊績早著於武岡功獨多於湓浦  
築堤以障洪流桑落洲七十里低窪永成膏壤糾猾  
而開屯利蘄南衛數萬疇詭產盡充公田兩地勳隆

千秋名著政績載在郡誌又經紳士臚陳事實同哲  
嗣明府庠歲貢生入南京國子監 國朝贈大學士  
諱道明者克紹前徽式型梓里一體呈准崇祀蘇州  
府鄉賢祠 國朝追錄前賢仍入祀典現在春秋備  
享維崇祀久彰專祠未建茲據裔孫宋錦邦緒等建  
祠於葑里仁三圖奕禩克承其堂構雲祏紹衣其德  
言廟貌聿新追憶琴書道骨東山共仰永垂學仕醇  
脩共沐非偶之 恩隆合誌有嘉之歲薦查吳中各  
先賢祠例支條編有不足以學租補之謹援長邑韓  
文貞公祠奉撥學租之案環叩師臺據情具文通詳

各憲查照均編之數每年撥給例以供春秋二享俾  
得永式崇禋世承專祭上呈

長洲縣儒學牒呈

查得前明比部宋公德開望族學爲鉅儒布惠則視  
民如子推心則治國如家興學校崇節孝化洽蠻疆  
鑿義井建江樓恩流滄浦位雖弗副其才功則永垂  
於世居官一十六載囊橐蕭然果是臣心似水享齡  
七十有一琴書肅爾共稱道骨如冰迄今梁木久頽  
彌覺泰山可仰贈宮傅宋公圭璋植品金玉黼躬道  
宗孔孟發開後學之津梁理究朱程盡發先儒之秘



鑰溯風徽於奕世真堪立懦廉頑仰至德於黨閭不愧追曾媿閔德業均懋於當時祀典宜隆於今日答以專祀乃浹輿情今據裔孫鎔等建立專祠自應補籌祭款今諸紳衿呈請援照長邑韓貞文公祠奉撥學租之案每年春秋兩祭查照均編之數動撥敝學學租銀二兩一錢八分九厘以供祭費前來相應開造事實清冊取具各結具文移送貴縣請煩查照來文希卽循例通詳撥給以光祀典望速望速須至牒者

元和縣看語

前明比部宋公學有淵源望隆山斗讀書以聖賢自  
期居官以天下己任道術遠宗孔孟經綸不愧伊周  
築隄列塚河伯爲之安瀾洩渠清屯子黎因而果腹  
孝感直通神鬼仁施遐及枯骸溥民食其福億萬姓  
不忘俎豆以報功吳士仰其徽三百載共樂明禋而  
崇祀贈宮傅宋公學本躬行教施門內立品秉乎端  
方學道修乎仁義隱居求志上克承累世清芬駿烈  
之休砥行立名下遂啟一家孝子忠臣之盛三黨無  
間言允矣閔曾家範千秋有定論卓哉韓范遺風緬  
作述之相承實古今之僅事急宜專祀用慰在天

蘇州府看語

前明比部宋公三吳譽望一代鴻儒政業炳若日星  
功德存乎竹帛泮水弦歌頌滿西川化瑟麗譙刁斗  
霜生細柳軍營築隄賑粟切禹稷已飢已溺之懷教  
孝傳忠啟伊傅作楫作霖之盛弔彭澤武岡之偉績  
均堪媲美龔黃仰居鄉行己之琦修真能不愧孔孟  
徽儀斯世雖遙輿論迄今彌篤贈宮傳宋公義風素  
著苦行勤修王彥方鄉尊懿矩郭有道世號人宗清  
芬自古爲昭潛德而今彌耀爲一時之模範存旣可  
法而可師受百世之追崇歿宜以假而以享專祠崇

祀用報明馨

藩憲看語

前明南京刑部郎中先賢宋純仁系紹廣平名高茂  
苑初官湘右化已被夫苗獠繼佐江州功更隆乎溢  
浦行比清霜之潔不媿秋曹德同化雨之流咸欽梁  
木冰朗玉壺歷撫仕而青氈如舊膏逾春澤感仁聲  
而碑頌依然 國朝贈宮傅宋道明者教本淵源品  
同璋璧孝能養志不徒溫清之常文行具實修共仰  
斗山之在望績業旣昭於乘志報崇宜及乎馨香  
撫憲批准如詳照數撥給辦祭於道光二年春秋爲

長洲宋氏於譜

卷十

始彙冊報銷存案

九

建濂川公鄉賢專祠疏

蓋聞哲人雖遠覩梁木而愴懷先澤如新奉馨香於  
勿替苟存孝敬之忱敢忽祖宗之祀惟吾 先祖明  
授奉政大夫南京刑部郎中濂川府君當前代正嘉  
隆萬之年紹宋儒濂洛關閩之學政績丕昭旣祀於  
武岡九江之名宦蒸嘗罔間復配於縣庠郡學之鄉  
賢餘華墩一穴夢錫佳城肇開南北兩支之盛餘慶  
堂數椽卜居葑里已裕前後十世之傳功德推爲不  
朽堂構賴以永承同族公議因斯舊宇建立專祠託  
公呈而籲請條編永誌 皇恩之非偶鳩僝工以

聿修祀典彌揚 祖德於無窮在吾宗屬宜單厥衷  
幸各捐囊無私乃力謹疏七世孫錦邦等全具

計開捐銀數目

錦邦 敬捐紋銀叁拾兩

在簡 敬捐紋銀叁兩貳錢

鈐 敬捐洋銀貳拾元

文光 敬捐紋銀拾陸兩

湘 敬捐紋銀壹伯兩

淮 敬捐洋銀肆拾元

滄 敬捐洋銀肆拾元

鼎芳 敬捐紋銀拾陸兩

濟南府雙忠祠祀侍御旭初公

與歷城令韓公並祀

布政司梁詳稿

康熙四十五年五月初二日山東等處承宣布政使  
司梁爲精忠丕著遺澤興思人心之公道不泯祀典  
之追崇宜急謹合詞公懇以慰輿情以光廟貌事蒙  
巡撫都院趙批據耆民鄉約宋純政等呈稱竊照布  
政司街西仙台里舊有雙忠祠一祀 皇清誥贈光  
祿大夫太子太傅文華殿大學士兼吏部尙書加一  
級前明巡按山東等處監察御史卹贈嘉議大夫大  
理寺卿辛未進士宋公學朱崇禎十二年殉難一祀



皇清誥贈光祿大夫巡撫湖廣等處地方都察院副都御史兼工部尙書正一品加二級前明山東濟南府歷城縣知縣卹贈光祿寺卿諡忠烈甲戌進士韓公承宣同時殉難二公清廉慈惠厚德深仁萬民感戴迨至己卯正月力守孤城捐軀死難丹心真可貫日浩氣直欲凌雲事定之後闔省士民景仰精忠悲思遺澤立祠並祀署額雙忠後因滄桑日久廟宇遂湮今舊基現在又有城西五里溝村房姓屋內藏有木主完好如初是誠忠孝大節鬼神呵護之明驗也

純政

等追維前烈各竭愚忱卽日協力鳩工重修

祠宇但崇祀之典尙未舉行爲此公叩憲天表揚忠節俯慰輿情恩准照例春秋祭祀不惟廟貌聿新亦且光生俎豆矣激切連名上呈等情具呈蒙批仰布政司查議報鄉紳公呈并發鄉紳呈內開貴州按察使司按察司李華之等呈爲雙忠向有專祠祭典亟宜修舉公籲憲天勅批崇祀以順輿情以光俎豆事竊惟闡揚忠烈固學校之公評而扶植綱常由憲臺之激勵伏考明季巡按山東監察御史宋學朱三吳望族一代大儒讀書以名臣自期居官則天下已任初司錢政積弊爲之剔釐尋改秩宗典禮尤稱明備

擢風憲而糾權黨無慙破柱埋輪按齊魯而志澄清  
奚啻霜嚴秋肅夫何運際將傾守危城而絕援心存  
不屈率羸庶以捐軀適當火燼堞樓遂使形銷灰土  
忠肝塗地慘烈彌天前朝卹典秩贈理卿 今上

尊恩官如相國而且稔悉孤忠旣 命史官爲立傳

特旌幽隧復 賜扁額以褒嘉此誠曠世 恩

綸臣民矜式者矣獨是兵燹之餘禋祠傾圮文獻之

地典籍闕遺 華之等詢諸故老考厥遺蹤查明崇禎

十二年正月初二日宋御史與歷城縣令韓承宣同  
日殉節再考韓公云云士民當日感兩公守城之功

傷兩公殉難之慘因於城西仙台里建祠並祀名曰  
雙忠祠今雖歷年已久故址猶存並木主亦見存房  
姓家內完好如初華之等尋查得實亟宜表章協力  
鳩工重新廟貌但祀典尙未舉行祠宇恐仍湮沒欽  
惟我皇上以忠孝教天下各憲臺以名節勵人  
心似此昭昭臣節何敢默默不言查歷城縣韓令已  
入名宦祠內伏乞老祖臺大宗師俯念取義成仁之  
大節查照往例於通融祭祀原編額內動支祭銀備  
辦雙忠祠春秋二祭並將宋公送入名宦祠一體供  
祀俾繡衣茂宰永享千秋不特凌雲貫日之氣得以

長伸而家戶戶祝之誠亦藉以少慰矣爲此連名上呈等情同日又蒙提督學院趙爲雙忠向有專祠祀典亟宜修舉等事據通省紳士李華之等公呈明季巡按山東監察御史宋公學朱歷城縣令韓公承宣同時殉節請動支祭銀備辦雙忠祠春秋二祭併將宋公請入名宦等情到院據此業批宋公以繡衣殉難韓公以茂宰捐軀烈比忠宣慘逾文信仙台並祀千百年廟貌猶新木主憑依七十載忠魂不泯士民旣秉持直道本院更私淑芳型捐俸十金聊資一本至二祭之通融支辦兩公之俎豆不祧允屬情理至

公均候查詳另奪同日又據耆民宋純政等公呈爲  
精忠丕著等事本院又批據呈宋韓兩公浩氣干霄  
丹誠貫日安忠魂而修祠宇崇祀典以永烝嘗均屬  
至公亟宜興舉已於紳衿呈內批示等因到司蒙此  
查看得前明巡按山東監察御史宋公學朱名高題  
鴈志潔懸魚秉白簡以巡方鯨鯢屏跡奉丹書以問  
俗鴻鴈無哀不期時難方乘冒鋒禦敵頓使忠肝直  
裂爲國捐軀前朝卹贈理卿 昭代封崇宰輔輿情  
追泣英烈長存又已故歷城令韓公云云此二公者  
列階異等死難同時祠立雙忠查有遺址公呈籲切

見在重修查七忠祠原有額編銀兩後因祭薄詳明於混施銀內添祭今雙忠祠於額編祭祀似難通融動支亦應於混施銀內逢春秋丁祭每祭動銀六兩以祀忠魂永遠遵行再韓令已經入祀名宦惟御史宋公禮樂醇儒乾坤正氣實爲聖賢之羽翼宜膺俎豆之馨香特請名宦之崇俯順羣情之慕除劄行經歷司具呈學院外相應詳覆憲臺批示伏乞照詳施行

巡撫都察院趙批詳

據詳前明巡按宋公學朱禮樂醇儒乾坤正氣旣著

埋輪之偉績更昭殉難之精忠與故厯城令韓承宣  
同守孤城捐軀捍患繡衣茂宰並祀雙忠而韓令已  
入名宦宋公崱祠久廢誠闕典也旣經該司查議明  
確仰卽置主入祠仍如詳動銀添祭以妥忠魂以慰  
輿論可也

提督學院趙批詳

據詳前明巡按宋公暨厯城宰韓公一則仗斧巡方  
心殷捍禦一則操刀劇邑志在澄清西舍有封錢皎  
若雙輝白壁中流思砥柱屹然並倚長城其如時值  
滄桑運丁百六登陴環甲無從定策於萬全躍馬揮



戈猶冀支傾於一木何異卞壺身殉包胥淚枯傷哉  
骨化形銷真御史孤忠黯黯偉矣捐軀遂志賢邑侯  
浩氣晶晶峻節不磨死同一義輿情追悼祠立雙忠  
洵足擅美三齊流芳千古者矣獨是韓侯已崇名宦  
而送公僅列專祠大義未安報禮曷稱載稽史傳益  
景前徽方其駐節章丘非比分符守土獨念德藩單  
弱亟思策馬遡征陳方畧以求援疏凡七上率道巡  
而固守餉絕九霄請帑犒師挾楛格鬪卒之灰飛雉  
堞盡覆全軍鏃委城頭莫收遺燼雖貂璫煽蔽不克  
遂鋤姦翦慝之初心乃豸繡從容卒能成誓死報君

之素志英靈不泯今且出木主于榛莽之餘俎豆重  
光方將永祀典於春秋以往既據詳議前來卽置請  
宋公一主入名宦祠以妥忠魂仍如詳動銀添祭專  
祠以愜衆望

Blank columns for text.

雙忠祠記

濟南故有雙忠祠祀前明巡按御史宋公歷城縣知縣韓公也其祀兩公奈何先是崇禎十一年大兵入畿輔狗山東將薄濟南巡撫都御史顏繼祖被旨移鎮德州阻河爲守以戲下兵三千往濟南所有僅羸卒五百及萊兵七百人兵備單寡緩急無足恃人情洶懼宋公時東巡駐章丘聞警投袂起曰濟南省會重地藩封在焉顧守衛單薄如此吾不知其所終矣迺介馬馳入濟南七疏請援兵而大閹高起潛握重兵翱翔東昌臨清間不發一旅東向事且急公請於

德藩出內帑犒軍鼓以忠義登陣誓死守大兵築長圍肉薄急攻九晝夜轉輸匱絕外無蚍蜉蟻子之援城遂不守宋公不屈死之韓公同日亦死之起潛以德藩淪陷懼臯疏言御史阻邊援兵冀以自解命下撫按覈實以聞於是尙書徐石麟都御史張瑋等合疏言御史職非守土學朱聞警馳入危城誓以死狗忠不避難慷慨蹈義合照御史張銓王肇坤例一體贈卹事未及行而明社屋矣南度贈大理卿而韓公已先贈光祿卿諡忠烈當是時士人思兩公之德哀其死甚烈建雙忠祠於郡城之西蓋七十年矣國

朝定鼎宋公以子德宜官拜大學士贈如其官韓公以子世琦官巡撫贈工部尙書論者皆以爲兩公忠義之報天道灼然如此而歲月寢久祠祀圯廢康熙四十三年宋公之孫廣業以僉事來爲監司明年韓公之孫鎬來知濟南府事惓念濟南爲先公殉節地政事之暇咨訪遺獻得祠址於仙台里木主尙存居民房氏愾然流涕有志興復而六郡士大夫洎歷之耆老思兩公之德久而未沫請於開府藩臬卽故地鳩工肇始六月二十有一日閱三月而潰於成輪奐有加於舊于是六郡士大夫書來請記其事余聞之

國君死社稷大夫死衆士死制禮之訓也忠信以爲  
甲冑禮義以爲干櫓劫之以衆沮之以兵見死不更  
其守儒之經也委質爲臣不幸而丁衰亂之世又不  
幸而處危疆存亡之秋雖有宏濟艱難之略無所用  
之成仁取義惟一死耳古忠臣烈士如隋堯君素南  
唐劉仁瞻宋李芾元余闕其死可以動天地泣鬼神  
身膏草野而名蔽天壤雖與日月爭光可也以兩公  
之事衡之何多讓焉傳有之曰法施於民則祀之以  
死勤事則祀之能捍大患則祀之齊人之祀兩公也  
合於禮矣傳又有之先祖有善而弗知不明也知而

弗傳不仁也僉憲太守之愾慕而興復是祠也非古  
君子仁者明者之用心哉余濟南人也慕兩公之風  
烈數十年於茲一旦躬逢盛際不可以無言爰述兩  
公殉節顛末以爲之記宋公諱學朱字用晦江南長  
洲人明崇禎辛未進士韓公諱承宣字長卿山西蒲  
州人明崇禎甲戌進士啟禎間名相蒲州公從子  
賜進士出身資政大夫刑部尙書新城王士禎撰





雙忠泉記

丙戌之夏山左六郡士大夫暨厯下之耆老謀所以重構雙忠祠者蓋謂宋韓兩公殉節於勝國先時士民旣悼其精忠復感其德澤特建專祠以崇厥祀旣而傾圮藜莽祠且易爲民居矣如是者數十年至是值兩公之孫同宦濟南諏訪祠址復得木主於居民房氏家蓋七十年來故物也郡之紳士耆庶如見兩公且歎且泣乃速謀其祠之成卽仙台里之故址而經之營之涓吉鳩工衆手偕作無何忽有雙泉湧地瑩潔甘美見者聞者莫不嘆爲靈異云爰構亭其上

而徵余爲之記余思夫兩間之大積氣爲之也氣之積也明則爲日月凝則爲山嶽噓而爲風鬱而爲雲蒸而爲雨浮而爲露發而爲雷爲電溢而爲川流而爲泉其在人也爲靈秀爲果毅爲慷慨激烈其精誠所極不依形而立不恃勢而存而浩然獨行于天地之間故可自有而之無者亦可自無而之有以兩公當日誓衆櫻城登陣卻敵志欲扶傾大厦一時見危授命雖值時數之窮然成仁取義視死如歸此其氣之孤行獨往直足以撼日星搖川嶽驚風雨而泣鬼神矣則今日建祠方始地卽效靈泉之出也安知非

兩公浩然之氣沉鬱積塞於七十年以前一旦勃發其奇而自無之有者乎昔范仲淹知青州多惠政醴泉忽出洋溪之側感公德者蓋之以亭而表其名曰范公泉鄒浩之貶昭州也抵郡後患多瘴水甫掘井瓦礫之下得巨盎甘泉隨地湧出及還朝泉亦先涸此二公者一則以仁慈愷惠而澤流兆姓一則以正直耿介而遠謫蠻方俱足以致醴泉甘泉之應何況精忠報國動天地而格幽明如兩公者乎雙泉之出無足異也獨是范鄒二公猶以及身而致醴泉甘泉之應當時頌之後世傳之已爲古今來不可多得之

事若乃淹鬱于數十年之前而表揚于數十年以後  
輿情允協廟貌重光而是泉也滴然而來沛乎莫禦  
一出而不已再出而不窮以視醴泉甘泉之應不更  
有異焉者乎傳所謂天不愛道地不愛寶民不愛情  
者徵于此而益信矣然則是泉也莫爲濬之而若或  
濬之者兩公也莫爲導之而不啻導之者六郡士民  
也自今以往泉水長清泉亭永峙仰瞻廟貌愜想風  
徽倘所謂源遠而流長者非耶是不可以不記

賜進士出身文林郎提督山東學政翰林院編修

陵趙申季撰

雙忠祠記

忠義者乾坤之大維也鼎可遷社可屋鐘簴可移而  
惟此忠義之氣足以感曠世之人心而不容泯滅其  
上則封墓式閭著爲國典而下逮草野之民亦復歲  
時伏臘低徊想慕於其間豈必其賢子孫而後能然  
哉而賢子孫之宦於斯土遊於斯地所以景前徽而  
挹先烈者更可知也吾於宋韓二公之事有慨焉按  
宋公諱學朱官山東巡按韓公諱承宣官歷城令當  
崇禎己卯濟南被圍二公同心固守援絕城破遂死  
之事少定司事者以其狀聞賜卹賜廕士民建祠於

城西之仙台里代革祠毀僅存木主於房姓家康熙四十五年郡人士復請於巡撫趙公世顯學使趙公申季重建此祠達部得春秋永祀并入之各郡邑名宦祠中建祠之日有雙泉湧出於庭學使名之曰雙忠泉誌異也初宋公之死也骸骨無存其子孝應宋宓年甫十四號泣尋父屍乞恩請卹一時稱爲篤孝而子若孫繩繩繼起自宰輔卿貳以下登仕版者不可勝紀時則宦於濟南者有孫原任濟東僉事宋廣業有從孫今濟寧僉事宋基業宦歸而來遊者有孫原任紹興太守宋定業而韓公之孫與濟東僉事先

後涖任者則爲濟東副使韓鎬兩姓之後文子文孫  
宦遊接踵彼蒼之所以厚貞臣烈士而大其報施者  
昭然可睹也祠初成副使鎬方爲俎豆主卽置田二  
十畝付之守祠越數年太守定業僉事基業各出百  
金於祠西偏增屋三楹而定業之子今長蘆鹽運使  
宋師曾出銀八十兩置田二十畝廣業之子廣東肇  
慶太守志益亦出銀一百二十兩置田三十畝爲修  
祠之用蓋賢子孫榘角几筵愾聞優見較之他人爲  
倍切而濟南士庶過其祠而致敬致慤者亦未嘗不  
如桐鄉之於朱邑峴首之於羊公也余不敏忝撫是



邦初下車卽致祭於二公飭守祠加洒掃題其匾曰  
成仁取義所以表揚忠義風厲末俗而太守定業與  
余交最善往來歷下時述雙忠軼事予益太息不置  
因綜其始末而爲之記歐陽公所謂欣慕忠義樂於  
紀次用得附名於石末言之不文非所計也於是乎  
書

巡撫山東等處地方都察院右副都御史鐵嶺李樹

德撰

碑陰恭紀

附

計開

浙江紹興府知府宋定業山東通省河道宋基業捐銀七十兩契買高起月歷城縣仙台里雙忠祠西坐北朝南房一所大門一座瓦房二進內房卅屋三間草房二間匠尺丈量東西長五丈南北長十三丈零聽憑改造立戶宋元辦糧印契存案又備磚瓦灰木鳩工匠修理改造內瓦房三間草房五間茶房半間增添門戶十八扇窗櫺三十三扇各處築牆砌街填地織席蓬

染油漆及中物酒席等費又用銀一百三十兩  
共捐銀二百兩定業另於祠內造瓦房二間門  
十扇窗四合又置書桌八山床八鐵鍋四另捐  
銀四十兩並前存金漆櫥一八仙桌二紅書桌  
一天然几一小滿桌三木床四大梯一撐柱木  
二通共交與守祠人宋良宰掌管

長蘆鹽運使宋師曾於康熙五十五年捐銀八  
十兩契買歷城縣胡家庄田二十畝每畝收麥  
穀五斗共該十石廣東肇慶知府宋志益於康  
熙五十八年捐銀一百二十兩契買歷城縣胡

家庄田三十畝每畝收麥穀五斗共該十五石  
立戶宋元辦糧每年租息俱交與本城鄉宦肇  
高道朱諱絳公子崇簡處收掌以供歲時香火  
修葺公用

康熙五十九年庚子十月原任浙江紹興府知  
府宋定業恭紀勒石

此詩為長沙宋日旂所作，內容涉及地方風物與人文。全詩共分十行，每行一列，文字清晰，為典型的宋詩風格。詩中描寫了長沙的自然景觀與社會生活，展現了詩人的才情與對家鄉的熱愛。

六府士民迎主八雙忠祠祭文

嗚呼兩間正氣萃于南北爰生二公冰心鐵骨有明  
未造惠我東國直枉摧剛理煩治劇吏畏其威民懷  
其德會值兵興天戈雨集同守孤城登陴涕泣羽檄  
星馳金柝夜擊勉慰傷痍拊循羸卒外絕援師合圍  
益急天地含愁風雲變色力雖可窮氣不可抑慷慨  
捐軀血染鋒鏑義共成仁忠皆戮力以死勤事宜崇  
廟食春禴秋嘗時移世易祠曰雙忠淪于榛棘大節  
不泯昭昭白日六十八年有如旦夕父老悲思追尋  
遺跡木主依然靈爽馮式用陳憲府舊址斯闢鳩工

屯材爭趨是役不日落成規模整飭松茂竹苞翬飛  
鳥革地更効靈泉源湧出紆曲雙環澄泓一碧觀者  
咨嗟聞者太息事非偶然紀諸穹石虔修俎豆陽月  
陬吉薦藻升香吹笙鼓瑟神駕兩旂彷彿來格沛水  
滌澗鵲山峯律戶祝家尸頑廉懦立萬有千禩永永  
無斃

布政司高始行丁祭文

公起望郎志維宇宙泉府曲臺隨歷隨究改官侍御  
風生鷹繡疏劾五臣凜凜朝右出按山左拜命馳驟  
寄書家人誓死敢後海飛岱搖朝烽夕堠是時濟南  
城空卒瘦公巡章丘介馬來就大聲疾呼七疏求救  
忌者尼之寢不上奏雄師肉薄長圍相守擐甲登陣  
九夜九晝被陷之時猶然格鬪不屈而死談笑依舊  
形與樓燼一絲莫覲以死勤事升爲列宿萬古仰瞻  
報忠良厚



長沙縣志卷一  
一  
二  
三  
四  
五  
六  
七  
八  
九  
十  
十一  
十二  
十三  
十四  
十五  
十六  
十七  
十八  
十九  
二十  
二十一  
二十二  
二十三  
二十四  
二十五  
二十六  
二十七  
二十八  
二十九  
三十  
三十一  
三十二  
三十三  
三十四  
三十五  
三十六  
三十七  
三十八  
三十九  
四十  
四十一  
四十二  
四十三  
四十四  
四十五  
四十六  
四十七  
四十八  
四十九  
五十  
五十一  
五十二  
五十三  
五十四  
五十五  
五十六  
五十七  
五十八  
五十九  
六十  
六十一  
六十二  
六十三  
六十四  
六十五  
六十六  
六十七  
六十八  
六十九  
七十  
七十一  
七十二  
七十三  
七十四  
七十五  
七十六  
七十七  
七十八  
七十九  
八十  
八十一  
八十二  
八十三  
八十四  
八十五  
八十六  
八十七  
八十八  
八十九  
九十  
九十一  
九十二  
九十三  
九十四  
九十五  
九十六  
九十七  
九十八  
九十九  
一百

丙戌秋丁舉行始祭敬賦五十韻

岱峯瞻巖業濟水映淪漣奕奕棖題煥煌煌俎豆鮮  
英靈猶昨日祖德憶當年板蕩前朝末漂搖大厦顛  
北來紛羽檄東下耀戈鋌守土原無責巡方固有權  
勢危同纍卵備少剩空卷策騎飛馳入陳師號令宣  
籲闔七疏上保障一身肩鼓勵人皆奮艱辛我獨先  
同心有茂宰掣肘遇中涓鼎沸千軍集雷轟萬礮穿  
禦強心力殫誓死髮膚捐帶甲誰援手呼庚絕下咽  
偏裨甘白刃藩府乞金錢事去何能挽城亡不少延  
凌霜威弗挫烈炬骨俱難奔赴嗟予父呼號徹上天

猿啼腸欲斷馬革裹虛傳滴血叢骸徧招魂戰壘還  
陰雲凝慘澹行路感哀憐捍患豐功著成仁素志堅  
黎民崇祭祀邑令共堂筵更值滄桑變頓驚歲序遷  
聖朝開景運相國起高騫請卹曩時切揚名此日偏  
贈官從子爵賜額表封阡大節昭寰宇芳徽載史編  
詒謀垂勿替繩武愧多愆適奉丹書命來甸紫海邊  
悲思祠廢久諏訪蹟仍前默賴蒼旻佑欣逢憲府賢  
仙台原具邇木主竟依然公好輿情協精忠廟饗專  
鳩工羣力敏趨事衆心虔佳氣充梁棟歡聲溢井廛  
事遙經六紀地異出雙泉時吉陬陽月風和繞瑞烟

飛翬形起伏鬪角勢蜿蜒野老艱難悉穹碑功烈鐫  
表忠抒彩筆褒節染華箋展謁羣公貴趨陪庶尹聯  
恪恭盛黍稷肅穆奉栝捲拜跪神如在歛噓淚似濺  
空瞻華表鶴愁聽蜀山鵲百世垂型範千秋享豆籩  
雖云天作合實乃德爲緣環拱山川秀長留香火綿  
感深情不朽德厚語難詮世世當無斃攄忱賦此篇

孫男廣業敬賦

長沙方言

卷一

三

丁亥七月省母濟南恭遇雙忠祠秋祭奉母瞻

拜敬賦六十韻

岱嶽忠魂結珠泉孝水流臣心昭竹帛子道凜箕裘  
時值疆圉歲旋爲渤海遊依闈歷東郡共被倚南樓  
吾祖捐軀地前朝革命秋熊車辭魏闕豸服殉齊州  
憶昔攻圍急賢勞捍禦周寒霜凝鎧甲慘日照兜鍪  
堅守孑長策衝鋒振遠猷孤城資救援屢奏訴虔劉  
宦寺旌旗掩中丞巾幗羞空拳吾獨往將伯孰同仇  
天意知難挽君恩誓欲酬忘家類許遠戮力賴韓休  
繡斧當關鑰雕弓落箭鏃雄師真虎豹飢卒等蚍蜉

抗志疇能屈微生豈肯偷公方環介胃兵已棄戈矛  
噴激無降骨從容有斷頭粉身迎白刃塗腦灑青鞵  
礮石尸糜爛輪蹄骨躡蹂慨時歌板蕩臨難辨薰蕕  
畢命韓隨宋哀音魯暨鄒曩余父尚幼聞變氣偏遭  
匍匐輕塗鯁徬徨與道謀猿啼孝子淚燐火鬼雄啾  
淡月千山冷悲風四野愁遺骸竟奚屬滴血向何丘  
擗踴情逾切呼號疾莫瘳晝徒跣兩足夜弗瞑重眸  
鳴鏑生前發偏禪死後收一枝聊把贈七尺已難求  
爪髮招魂魄衣冠擬髑髏褒崇猶冥冥謠詠况悠悠  
卹子多倉卒中原正鼓桴縱蒙殊爵賞未覺易名優

麥飯勞陳設樵蘇托誦謳埋淪經歲月寥落冷松楸  
敗螿棲狐鼠頽垣畜馬牛簡編看炳耀事蹟詎沉浮  
今見新枝茂遙思舊澤留韓孫來領牧家仲亦司郵  
木主依然在棖題次第修僦工多獻伎般巧樂輸籌  
畫棟翔朱鷺豐碑曜玉蚪雙忠懸署額二姓肅尊貞  
隨地甘泉湧干霄古木幽春秋陳燕饗俎豆設貍膾  
愾慕如聞語艱辛似共諏 聖朝尙寬大弘網遍羅  
搜早式商容里還紆孤竹囚恩榮傳奕世支庶盡通  
侯灌薦諸生禮文章巨匠投寧惟瞻陟降從此寶共  
球吾母珩璜貴弗遺茶蓼憂五花欣捧錫八座引鳴



駟鬢髮人稱鶴趨承杖是鳩斑衣喜扶掖香草自夸  
猶忠孝相傳遠詩書食報稠勉旃期不匱長此荷神  
麻

孫男定業敬賦

濟南府歷城縣迎主入名宦祠祭文

維公秀毓三吳芳流千古綿世澤於郊邴垂英名於  
齊魯烏臺霜肅綱紀爲之畢張白筆風生貪污聞而  
解組爰受命以巡方服繡衣而持斧揚清激濁威望  
著乎一時布愷流慈謳歌盈於萬戶會國步之方艱  
識臣心之獨苦禦大師而外絕援兵守孤城而危同  
累卵喪難歸於溫序血灑荆榛慘更烈於忠宣魂銷  
烽火前朝之卹贈旣隆 昭代之恩榮彌溥史臣立  
傳表大節於青編 宸翰褒忠闡幽光於黃土獨  
祀典之猶虛恐貞魂之未妥仰棠蔭而思存讀峴碑

而淚墮有光聖教爲能取義成仁無媿名賢實可比  
肩接武合同享夫烝嘗宜並列乎廊廡闕宮嚴肅英  
風凜凜如生泰岱崇高靈爽洋洋如覩惟俎豆之增  
光長食報於山左

謁曹縣名宦祠頌言 并序

侍御從祖之重建忠祠也 成適在山左學  
使者行瞻趙公文幕經營伊始實贊襄焉  
緣于役燕臺未及聿觀厥成中常耿耿  
子秋隨吾仲兄於曹縣之郡丞署值學使  
行文除歷下專祠外通省州縣俱置神主  
補入名宦祠不勝歡忭謹具瓣香拜稽首  
賦短章以頌之

從祖一書生本未嫻軍師至性裂肝膽萬死不足辭  
濺血已化碧流言布成鴟可笑吳兒愚羣然胥和之

謠詠久乃定精誠今始知雙忠表歷下千里俱崇祠

姪孫成業敬頌

侍御旭初公諡忠烈錄

乾隆四十一年

皇上幾餘覽古軫惻遺忠

特命大學士九卿京堂翰詹科道集議以

欽定明史爲主參以官修

大清一統志各省通志諸書於勝朝殉節諸臣皆臚  
列姓名考證事迹各以原官

賜之新諡凡立身始末卓然可傳而又取義成仁措  
柱名教者各予專諡共三十三人若平生無大  
表見而慷慨致命矢死靡他者彙爲通諡其較

著者曰忠烈共一百二十四人曰忠節共一百  
二十二人其次曰烈愍共三百三十七人曰節  
愍共八百八十二人至於微官末秩諸生章布  
及山樵市隱名姓無徵不能一一議諡者並祀  
於所在忠義祠共二千二百四十九人並載於  
欽定勝朝殉節諸臣錄 先侍御公於是年得蒙

賜諡忠烈

重修雙忠祠記

濟南面山枕湖形勝甲於他郡城西有祠翼然顏曰  
雙忠所以祀明巡按御史宋公及歷城縣知縣韓公  
者也宋公以進士授南京主事督鑄錢著司鑄政略  
吏絕諸弊嗣改御史崇禎十一年巡按山東駐章邱  
聞警馳入濟南帥羸卒千餘力守九晝夜大兵登陴  
猶執白梃格鬥以死堞樓焚骨盡燬嗚呼烈已同殉  
難者則知縣韓公事聞並予卹贈建祠以祀越七十  
年祠已就圯二公之孫後先官斯土得木主於居民  
房氏家各出資俸郡人復助金爲椽桷甃甃費忽涌



二泉遂名之曰雙忠而覆以亭蓋康熙四十四年也  
重修於乾隆五十五年迄今又垂三十年矣我

朝褒崇節義凡勝國殉難諸臣皆予美諡所以慰毅  
魄而妥英魂者度越前古予奉 命來撫是邦竊

思奉揚 德意風勵士庶歲幸大稔耆老謂二十

年來所未有士大夫益慷慨好施樂襄義舉適宋公  
七世孫舉人湘主天津書院首出館俸率壻沈錢齡  
外姻湯耀曾鳩工庀材衆從而助之祠宇一新而請  
予爲記夫戎馬倉皇孤城如壘卵大璫與量吏握重  
權兵柄曾不發一旅救援獨以書生挺身不顧苦守

力戰卒以難死此其浩然之氣磅礴鬱積蕩雲霄而  
光日月千百世後猶將感發人忠義之心廟貌而俎  
豆之亦固其所而茲之有異者每閱數十年祠當修  
葺之日輒有公之後裔來董其事而觀厥成天之待  
公殆獨厚歟况公之子文恪公入相後掇巍科登顯  
仕者接踵而起忠義之獲報尤較然已公之行事本  
末具載阮亭王尙書碑中與予前直史館時所見列  
傳脗合不復贅唯叙韓公稍略予考之府志公初任  
臨淄復條鞭法民便之修邑城特鞏固因調歷城百  
廢具舉奸慝屏息守堞時激勵士卒建望樓勸紳民

長沙文獻方言卷一  
輸金粟助餉則其一切措施足與宋公頡頏又豈特  
同日一死俎豆千古哉

賜進士出身

誥授資政大夫兵部侍郎都察院右副都御史巡撫  
山東兼提督銜宛平陳預撰

賜進士及第

誥授通奉大夫大理寺卿提督山東學政高郵王引  
之書

重修雙忠祠碑陰記

雙忠祠在山東濟南府西門內崇祀

先忠烈公

韓忠烈公建自前明至我

朝康熙四十四年乾隆五十五年兩次重脩憶湘

幼時

先太史公嘗言

先忠烈公守陴殉節受誣前朝嗣雖得邀卹贈  
而易名之典未及乾隆四十一年奉

旨甄錄勝朝殉節諸臣

先忠烈公迺以原官蒙

賜新諡湘敬聞之下心誌弗忘每思親至濟南瞻仰

廟貌而跽伏里閤願久未遂嘉慶六年十月葉  
赫那培亭繡使巡鹽東省湘偕至濟南始得瞻  
叩祠下嗣後每歲一至竊見棟宇日益傾頽祠  
西房屋僅存基址念欲興修顧以工鉅費繁而  
止十九年春享堂西偏二室竟圯亟謀所以脩  
復者湘節縮修脯於二十年春遣長壻沈錢齡  
隨室人陸氏來東勘估庀材鳩工經始於三月  
二十七日畢工於八月十三日規制一遵其舊  
惟將大門池亭基址加高以避雨潦其祠西房  
屋力有未逮俟諸異日合計工料糜白金二千

兩有奇大半出於官紳捐助其不足者湘稱貸  
益之而以館穀償焉自經始以迄告成賴僚壻  
湯曉邨上舍悉心量度指授沈籛齡督工興作  
是以費省而工堅湘於十月瞻叩祠下仰見廟  
貌之重新追念葺工之不易深感官紳高義密  
戚勤劬不可以不記旣請陳笠颿中丞製文刻  
石復將開工日期勒諸碑陰自今以後二東之  
紳士兩姓之族人倘能接續興修俾廟貌永垂  
不朽是則湘之所厚望也夫

嘉慶二十一年丙子夏六月建裔孫宋湘謹識

祠產附記

歷城縣東鄉地五十畝一在韓家店東南一在西南相去二里每年租錢五十五千文佃戶陳玉吳宗曜均住韓家店

歷城縣西鄉地二十畝在梁家莊距莊六里每年分穀四石麥一石祠屋西偏磨坊一所每年租錢三十三千文租戶王德乾

二賢祠祀侍御旭初公孝廉儉齋公

三學生員陳世治等呈學稿

呈爲功烈旣符祀典烝嘗宜永鄉邦懇賜詳憲循例  
批准專祠崇祀並入鄉賢以光俎豆以彰公好事切  
惟功德及民千秋之所瞻仰忠良冠史衆論之所推  
崇俎豆賴以增光享祀於焉不替茲舉得長洲縣先  
賢 皇清誥贈光祿大夫太子太傅文華殿大學士  
兼吏部尙書前明崇禎辛未進士巡按山東監察御  
史卹贈大理寺卿殉節宋公諱學朱才優經術文得  
淵源立品本於端方秉性純平孝友窮時啜菽曾有



承歡色養之誠達後循牆不勝繼志恪恭之義官方  
守正法立寶泉典制修明勳垂儀部柱冠入奏權黨  
避其彈章驄馬行臺鄒魯歌其德化奈何山河失勢  
一木難支佩劍北稽早定睢陽死守之分援梓南向  
遂遭城樓玉碎之凶浩氣貫乎兩間全忠全義丹心  
留其一片震古震今當夫殉難之先手書戒及子弟  
想其致命之素志節凜乎冰霜學問必歸諸聖賢忠  
烈乃光於國社前於康熙四十五年山東撫院趙據  
本郡紳士李華之等爲雙忠向有專祠等事普民宋  
純政等爲精忠丕著等事准行送主崇祀名宦祠并

濟南城西仙台里雙忠祠內移咨在案忠節廣揚於  
海甸明禋有待於鄉邦大典缺如輿情未慰爲此公  
懇師臺備文申詳各憲建立專祠並送木主從祀鄉  
賢祠內孤忠永妥風教有培其長子已故孝廉諱宓  
三吳譽望一代鴻儒刺血覓親骸童年入告捐金卹  
民困盛德遺芳素行可欽指難枚舉現奉學憲准送  
鄉賢祠崇祀但禮不先於父食典有重於兼行治等  
竊念父有作而子有述理重兩間家爲孝而國爲忠  
風高千古理合公請憲批允准專祠一體敦送俾永  
烝嘗神人共協忠孝兩光

康熙五十三年九月

日

學院 批 宋侍御殉節山東宋孝廉施恩

臨邑父子濟美旣已兩地崇祀矣今據呈  
請合立專祠並入鄉賢世德旣符俎豆宜  
共仰蘇州府飭行具報

儒學開造事實冊

計開

鄉賢侍御宋公事實

一故賢宋

諱

學朱字用晦號旭初長洲縣半

十九都仁三畝人登崇禎四年辛未進士

初授南京工部主事丁憂服除補禮部主

事十一年改雲南道監察御史巡按山東

殉節前明卹贈嘉議大夫大理寺卿 本

朝以次子文恪公

諱

德宜貴移封本生

誥贈資政大夫太子太傅文華殿大學士

兼吏部尚書

一故賢爲諸生時博學力行教授生徒端方  
醇謹爲學校推重中年得雋制義行世迄  
今奉爲楷模

一故賢立身行己必以矢忠矢慎爲本爲南  
京工部主事管寶源局歲餘得息俱以歸  
公帑不私一錢著司鑄政略曲盡錢局利  
弊

一故賢爲御史彈劾不避權貴如楊嗣昌田  
唯嘉唐世濟史堇袁鯨五人當世側目抗

疏論之侃侃不阿黨人啣人骨髓故賢處之坦如也

一故賢代巡山左鋤強扶弱恩威並著貪墨者望風歛避識巡道周之訓忠讜有謀卽會推調之訓濟南道其後之訓與故賢同時殉節當時共以故賢爲知人

一故賢殉難之先凡七上疏求援及條上方略甚悉俱爲樞輔楊嗣昌所遏故賢知事不濟預爲書誡子弟囑以善養老母而身以死國自誓

一故賢駐節章丘聞大清兵南下急入濟

南爲守禦備而城中兵已爲巡撫撤去僅留老弱五百人及調萊兵七百人受圍九晝夜轉輸乏絕故賢因與屬分城死守濟南環城皆山西北匯水獨東南彌望平沃故賢因與巡道周之訓獨當其難崇禎十二年正月二日西北城已陷急率親兵數十人往救力屈被執死之

一故賢以巡方例無親丁隨從身燬於火僅以衣冠歸葬

一故賢殉節後尙書徐石麒白貽清都御史  
張瑋金光宸等合詞言巡方職非守土聞  
警馳入危城誓以死殉忠不避難慷慨蹈  
義當比御史張銓王肇坤例一體贈卹因  
贈大理寺卿廕一子德寬入監

一故賢教子義方長德寬後改名宓中順天

丁巳舉人能以賑荒遺愛臨城臨城民建

功德祠以報次子卽文恪公諱德宜出嗣

伯兄順治乙未進士官至光祿大夫太子

太傅文華殿大學士諡文恪季德宏順治



辛卯科舉人

一故賢葬後于康熙四十四年三月 聖

駕南巡 特賜御書墓門扁額傳經世

澤四大字

附鄉賢宋孝廉事實

一鄉賢宋諱宓字御之號儉齋蘇州府長洲

縣半十九都仁三畝入生而端重年十二

歲能文章十四補博士弟子于康熙丁巳

科由太學生中順天舉人于康熙二十五

年卒于家存年六十二歲以長子廣業任

丙 覃恩勅封文林郎直隸真定府趙州  
臨城縣知縣以次子定業任丙移封本生  
覃恩誥贈光祿大夫刑部江西清吏司  
主事加九級

一故賢稟性純孝父學朱於前明末巡按山  
左抗節殉身聞難日故賢徒跣奔赴不遠  
千里刺指臂血求遺骸于灰燼中竟不可  
得遂痛哭招魂具衣冠歸葬痛父孤忠終  
身孺慕佳辰令節概謝紛華孝思真摯至  
老愈篤因尋骸山左哭傷胃腕每遇新穀

不能下咽至于諱辰輒涕淚竟日五十年  
如一日也事母王淑人曲盡子道存順歿  
寧可兩無恨

一故賢身生節烈之門迭遭兵荒之困與弟  
太傅文恪孝廉德宏友愛篤至少相養長  
相師學成名立猶以克念先志交勉一時  
有葑溪三宋之稱實故賢有以率之也

一故賢才思英敏博涉古今尤以經學爲重  
中年而往三弟德宏以孝廉早歿次弟文  
恪以閣部晉階故賢爲老儒宿生猶下帷

讀書攻苦不倦

一故賢學宗濂洛務在躬行實踐不事浮夸  
以故孝弟克敦家門雍睦禮義是嫻文義  
直抒性靈忠孝至誠溢于毫楮居鄉謙謹  
不以家世自多

一故賢戶外事概謝不與尤率先輸公早完  
錢糧以重國課

一故賢嚴于庭訓延師督課皆宿望老成是  
以諸子明經通籍出備郡藩及宰劇邑諸  
孫早列書屏咸政聲籍籍人謂故賢之家

教使然

一故賢長子廣業初宰臨城時當大旱民不能生故賢聞災心惻鬻產親往助賑賴以活者千萬計民感其恩立功德祠于城北關之衢至今春秋崇祀不絕焉

一故賢待人仁慈喜怒不形至親族有婚喪不給者必竭力周卹務使得舉然後卽安

康熙五十三年九月

日

臨城縣功德祠祀孝廉儉齋公

闔邑貢監生員王贊等呈學院稿

呈爲循良讀禮民失所天捐賑蒙庥推恩有自謹陳  
食德人心公籲憲天勅批崇祀以光俎豆事竊惟災  
害莫大於凶荒功德莫隆於賑濟故活萬人者當封  
在昔傳爲盛事而福一方者必報於今實切輿情伏  
念真定府趙州臨城縣令丁憂知縣宋廣業承忠孝  
之家聲膺澆瘠之民社介以律身仁能及物涖任五  
年以來百廢具舉一塵不染撫循斗大山城德意星  
昭雲漢凡所施爲皆爲一方之愛戴有聞必力莫非

膏澤之沾濡此猶職在親民分應竭志所行善政著有成效者另呈不敢復贅外最垂功地方者莫若封公孝廉宋宓聞荒典貸抵署捐金一事稽之史冊古所僅見者也臨城地小民貧自康熙十九年積旱以來赤墳龜坼十室九空康熙二十三年自正月不雨至於六月麻麥豆菽顆粒無收草耳樹膚剝掘殆盡宋令切念化離停徵罷訟加意災傷勸耕禱雨以故稍獲晚熟里民感無追呼之苦雖急公踴躍然至十月尚懸起運銀六百三十餘金十一月間封公由蘇至署目覩流亡之困大施賑貸之仁慨割橐金代完

民欠聞風歸聚者一千七百餘家宋令隨出示停徵  
通行豁免歲內解道全完敘有紀錄此彰彰在人耳  
目間者也又出其餘貲三百餘金買米以備災荒是  
以二十四年春宋令仰承嚴命設廠救荒煮粥數月  
全活飢民二千七百六十餘口所以臨城較之他邑  
獨鮮逃亡死徙者皆出封公之所賜也至於教養兼  
施悉由庭訓忠貞獨守確自家傳報 國愛民莫可  
殫敘贊等家謠巷議咸謂封公既有已任天下之心  
必有身任蒼生之日福澤靡窮善人是保乃不意其  
竟仙遊里舍也贊等五十三村婦子一聞賢令報艱



如失怙恃第以孝思迫切攀臥無門惟是封公所捐賑者千金原不期於食報而臨民被恩施者百井共銳意以酬功已於北關外書院內奉主人祠歲時致祭言續樂公之社永昭罕氏之仁查祀典能禦大災則祀之能捍大患則祀之封公孝廉宋宓實於此例昭合竊意文正義澤垂裕止於一家富公荒政綢繆猶非已橐若宋孝廉者無其位而實行諸事出之於已而不冀其功是誠列以俎豆而益光享之鐘鼓而無慚者爲此合詞公叩伏乞憲天府鑒不經有之遺澤鼓舞莫可報之民情勅批春秋祀典永享烝嘗其

所以勸來茲而宏憲德者實與泝水盤山同此高深  
矣理合具呈

提督學院李批

封公禦災捍患允與祀典攸宜臨民感頌謳思更徵  
公道難泯但名宦鄉賢俱未合入今該縣士民旣已  
另行立祠應順輿情以彰好德之誠可也

署縣詳撫院稿

署臨城縣事元氏縣知縣姚看得本縣丁憂知縣宋  
廣業之父封公宋宓家傳忠孝性篤詩書馳聲藝苑  
久已價重雞林樹幟詞壇又復名高虎榜值合子之

撫字臨城適亢陽之屯膏不雨歲既不秋民艱粒食  
方苦額賦之無徵更切藜羹之不飽封公攜橐遠來  
急圖捐濟解囊中質產之金緩殘黎拮据之苦代輸  
逋賦遂免追呼臨民之戴德方深而封公之恩施未  
已復罄餘貲買備倉粟起千家于白骨民免有殍息  
萬戶之哀罄人忘歉歲有此淪肌浹骨之德所以來  
家戶戶祝之報也抑且捐金修學文教頓新建魁閣  
以振文風修雉堞以壯樓櫓教養兼施恩膏普被此  
誠以天下爲己任垂千古而不朽者也至於義方庭  
訓愷悌爲先而賢嗣仰承慈祥稱最不意哲人遽謝

梁木爲摧闔邑士民哀聲動地素車會唁白旛聚迎  
乃呈達學憲蒙允專祠主祀旣已建祠以誌功合懇  
鈞批以獎德伏乞憲臺俯念攸好之公爰重報功之  
典並賜扁額用光義舉事關盛典擬合通詳爲此備  
由具申伏乞照詳施行

巡撫都院于批

據詳原任臨城宋令之父孝廉就養臨邑德及士民  
已詳學院批允專祠崇祀今該縣請給扁額以光義  
舉仰守道議覆以憑給扁繳

Blank columns for text.

祭文

惟神嶽挺世濟忠貞文章祭酒禮樂宗盟學足副志  
實不慙名令子能官出宰臨城義方是訓修潔是成  
迨聞歲禮爰用心怍旣無官守亦非私羸江南鬻產  
河北恤熒輸帑蠲逋散粥贍生全活無算功德莫京  
禦災捍患俎豆維誠千秋百禩歆此粢盛



功德祠記

恒山臨城縣宋孝廉功德祠者祀江南長洲儉齋宋公也蓋祀乎爾公有功德於臨城也公家江南於臨城乎何功德公冢嗣官臨城尹迎養公公因以功德之也大中丞于公題額曰報德酬功著民情也不稱封公稱孝廉者公不願以子貴從先志也康熙二十三年曠乾大無禾麥臨城飢民流亡令君停徵抵十月國課尙懸羣危之令君不顧願以官殉會公以公車至欷歔長嘆曰吾志未衰本不願祿養聞臨城飢汝爲牧民官恐無以救有負朝廷茲割吾家庭尉



公遺產得千金攜來代輸賑救令君拜受命隨榜示  
出金抵完懸課六百餘免徵聞而復業者千有餘戶  
次年春又蠲三百餘金購米賑粥又活得數千人邑  
百姓建祠尸祝令君援功令諭止二十五年十二月  
公卒於里訃聞百姓如喪考妣號泣震山野于二十  
六年正月二十一日版香伐鼓迎公木主入祠通聞  
各上官旌公德而嘉民情乃定春秋致祭比於祀之  
在典者焉嗟乎古者鄉先生歿而祀于社公則非土  
著也有功德於民則祀於宦地公則不在官也以子  
居官而父遺愛古所罕覩昔曰求忠臣於孝子之門

今而後則循吏必慈父之子矣嘻亦異矣哉茲因而  
爲公幸也人生顯身易而行道難吾儒讀書學道志  
在濟世安民彼影纓纒組徒壓富貴者無論卽有賢  
者出而據要津膺民社事會未逢道虛志鬱末流與  
庸碌同老卽或志遂道行無甚顯赫大端不得流芳  
百世亦究與寒烟衰草同歸蕪滅孰有如公之適逢  
其會得以禦大災捍大患遺愛在人而永不朽也若  
然是公之志已遂道已行正不必以公之未顯爲恨  
矣余昔遊江南多士君子交與公家氣誼更篤迄今  
三十年來同學故人皆大貴獨公落拓屈抑行將賫

志以歿不謂今成千古傳人享萬年俎豆人之升沉  
時命寧在及身顯晦也哉因感其事而爲之記按祠  
落于臨城郊關之北門額曰宋孝廉功德祠儀門五  
楹中三楹祀公主東西各三楹東爲更衣所西爲祭  
器庫紀公功德暨敘崇祀顛末之石凡三卽樹甬道  
旁後虛三楹邑人感令君惠政祀令君於去之日其  
制差小翼以兩楹以配前儀門五楹云公初諱德寬  
字御之改名宓丁巳孝廉 勅封文林郎臨城縣知  
縣令君諱廣業號澄溪王子拔貢康熙二十六年歲  
在疆圉單闕之余月上浣燕山陳儋撰

虎丘專祠祀贈君位宇公侍御旭初公太傅文

恪公

闔郡舉貢監生員姚田修等公呈

呈爲請崇專祠之典用彰世德之光以肅駿奔以隆  
瞻仰事竊惟節炳日星奕世頒旂常之烈功高社稷  
千秋崇鼎鉉之勳睠茲忠貞之世篤實惟貽燕之宏  
昌風烈旣萃于一門禋祀宜綿于百禩緬惟 誥贈  
文華殿大學士宋 諱琦海內鉅儒吳中碩德王彥方  
鄉尊懿矩郭有道世號人宗解推爲念先隆宗黨之  
恩經濟爲懷尤切痾瘵之計有位前席而借箸士林

請業以欽風教忠出自家傳報國莫非庭訓暨 誥

贈文華殿大學士前巡按山東御史郵贈大理寺卿

諱

學朱丹誠貫日隻手擎天當單騎巡方之日值四

郊多壘之秋責不任夫封疆獨倉皇于堅壁躬弗擐  
乎甲冑乃慷慨以登陣繡斧豈足衛身豸冠何堪觸  
敵力窮氣盡誓一死而何辭骨化形銷嘆自身而莫  
贖迄今華注峰高尙留生氣趵突泉冷猶照忠魂者  
也天眷大節篤生碩輔茲文華殿大學士太子太傅  
兼吏部尙書諡文恪公諱德宜望隆名世道際昌期  
歷洊崇班久展邦國乂安之略論思密勿尤慰蒼生

霖雨之求念滇黔餉道云遠惠我南國遂免抵撥于  
軍興孔急之時澤國逋賦常多憫此沮洳幸邀蠲赦  
于歷年併徵之後原夫啟沃之嘉謨實切桑梓之至  
計此皆已飢已溺之念莫非先憂後樂之心一代之  
相業光矣累世之發祥遠焉田修等景仰維殷推崇  
有志追溯名賢代傳之偉伐敢曰春秋享祀之恒規  
抑升之瞽宗從祀之數祇混有司籩豆之文列之木  
主異姓之班曷展後裔羹牆之慕近考吳之王文恪  
長之申文定堂構巍然於今爲烈例有祭田以供禴  
祀守祠以奉駿奔茲擇勝地於兩丘之間敬涓吉日

於中秋之後三吳崇祀百世具瞻伏乞憲臺允如所請以隆祀典俎豆丕光儼瞻衮衣繡裳之度几筵具飭併志衣冠劍履之遺庶明德惟馨宗枋之顯承弗替孝孫有慶清高之廟貌永光矣

康熙二十八年八月 日

撫院洪批

宋文恪家傳忠孝世美絲綸作楫作霖偉績常彌乎天壤已飢已溺調元更切夫桑梓社稷良臣東南福曜崇祀允符乎典禮專祠尤洽乎人情應如合郡之歡心用表千秋之相業

學院高批

宋文恪公家學淵源人倫山斗功存黃閣啟沃皆稷  
契之謨猷澤被蒼生敷布盡伊周之膏雨相業之焜  
煌如昨廟貌之輪奐維新欽崇旣洽乎輿情灌獻應  
修夫祀事



長沙方言記 卷一

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

合郡公捐建祠姚田修等報縣呈

呈爲報明事竊惟 誥贈宋公理學名儒大理公忠  
精奇節文恪公勲業著乎鐘鼎惠澤洽於桑梓

田修

等於去年八月間將請崇專祠之典等事連名公呈

撫

學兩憲蒙批行司道府各臺轉送臺下蒙牌查詢建

祠何地進祠何吉茲

田修

等公釀銀一百兩買得長

洲縣九都十二畝虎丘梅花樓僧曰稽靜聞等空地

一段破屋七間中明議正兩願成交已經建造祠堂

一所擇吉于正月廿七日恭捧三賢神位入祠供奉

千秋香火一郡宗師伏乞天臺據呈將建祠地方入

祠吉日申報各憲其祭田及奉祀生以至春秋兩祭

本官屬另行開報

康熙二十九年正月 日

（Faint vertical text columns, likely bleed-through or secondary text, including characters like 合海及許教師等）

長吳兩縣詳府稿

看得已故大學士宋文恪公一德正宗兩朝儀表玉  
鼎調和垂萬年不朽之功甘霖橫被著千載流傳之  
澤勳伐特懋於當時祀典宜隆於今日祇以縣編祭  
銀爲數無幾若於內通融恐致輜褻是以前縣酌請  
可否循照伍相國之例在於學租欸內動支詳蒙前  
憲批令縣學會議茲據三學行據生員曹基等請照  
先朝王文恪申文定二公祭例仍於長吳兩縣原編  
祭祀銀內動支應用庶爲妥便其奉祠本支子宋秉  
禮請憲批給衣頂俾得世守祠墓等語似屬允協則

是將來每年春秋二祭在職等兩縣各應分季備值  
春祭長洲縣承應秋祭吳縣備值以便在于原編祭  
祀銀內通融均給支用未敢擅便擬合據情詳候施  
行

蘇州府仰縣票

蘇州府爲請崇專祠之祀典等事本月二十六日奉  
布政司張信票開奉江撫都院宋批該司呈詳已故  
大學士宋文恪公專祠祀典據蘇州府詳議在于長  
吳二縣原編祭祀銀內通融支給每祭祭品應需銀  
一兩五錢春則長邑承應秋則吳縣備值等語前來

相應轉詳批示遵行緣由蒙批如詳行繳等因到司  
奉此合就行知仰府查照來文事理卽將宋文恪公  
專祠春秋祀典詳奉撫院批允如詳舉行緣由轉行  
遵照等因到府奉此合就轉行知照爲此仰縣官吏  
遵照院批憲行及來文事理將宋文恪公專祠春秋  
祭祀本府據詳藩司轉詳撫院批允如詳舉行該縣  
卽便一體遵照毋違須稟

康熙三十三年正月二十九日

（The main body of the page contains multiple vertical columns of text, which are extremely faint and illegible due to the quality of the scan. The text appears to be organized into columns, typical of a traditional Chinese genealogical record.)

長洲縣始行丁祭文

維康熙甲戌年丁卯月辛巳日江南蘇州府長洲縣  
知縣李敬勝致祭於文華殿大學士太子太傅兼吏  
部尚書諡文恪宋公世篤忠貞 盛朝柱石名垂青  
史澤沛寰域天挺英豪人間傑出生爲良相沒享廟  
食景仰風徽凜凜赫赫茲當仲春時薦有翼謹陳牲  
帛來歆來格





文星閣三先生祠祀正誼公

與仁簡彭先生端  
仁吳先生共祀

正誼先生疇三宋夫子祠堂碑

朋友之交終五倫文章之學首四教二者生人之大  
誼存焉而不可不粹然一出於正非一切隨聲附和  
與時波靡者所得濡首厠足於其間不有光明儁偉  
之士持是二者而倡舉之則朋友之相遇也泛泛乎  
若萍遊於江湖而無所根柢其文章之傲亦至于荆  
榛蕪穢而莫可窮詰嗚呼燕溺便僻之習作詖淫邪  
遁之詞興後生小子將何所仰高而行景與幸有其  
人矣乃天偏爲之限其遇奪其年使其沉毅有爲之

志不得建立於一時其可不思慕而表著之與古之  
儒者若鄭康成王仲淹輩行義甚高教澤淪浹翕然  
爲世所宗歷久而尸祝不衰然則所稱鄉先生歿而  
可祭於社者豈必在名位優崇聲勢烜赫之徒與我  
師宋先生爲侍御公叔子當侍御公殉節濟南時先  
生纔十齡而至性過人與伯兄孝廉仲兄相國文恪  
公祇承先節奮力於學擇交里閭識先君子踐履篤  
誠延同硯席晨夕寢食與俱時吳門有同學文社雅  
相善也忽爾構釁者出先君子愀然傷之先生激而  
嘆曰朋友象取麗澤奈何名教蕩軼乎東林一脈延

爲復社宜體此意以辨人品正心術主於大公無我  
何嫌怨是惜爲因舉社曰慎矣本欲化異爲同而樹  
敵者戈矛橫興幾如秦楚吳越之相抗先生主持壇  
坵信誓嚴明凜凜質天地告鬼神四方景從舟車絡  
繹集於葑溪先生設館授餐戶履日滿雖傾產弗靳  
也厥後慎交中登巍科躋顯秩者一時接踵海內望  
若景星慶雲爭先覩之爲快而先生晦抑公車竟坎  
壘以歿矣先生本具絕世之資爲學原本六經大旨  
歸於醇厚自舉京兆以來益恥於沾沾戈獲萃有明  
三百年間名家制義日夜窮討其源流分晰其枝幹

摘疵砭誤必深造其極而後已里居教授生徒引掖  
拳勤無少長高下悉爲指示堂奧片語有合者輒喜  
動顏色津津不置口愛才之誠如此嘗曰韓子云文  
無難易惟其是爾不知所謂是者正難言也今之制  
義固代聖賢而爲言豈可以小儒臆見尋章摘句而  
已必將融會道德之精根據性命之蘊涵泳之以觀  
其養擴充之以達其情則神明變化而不離乎宗彼  
狃於庸近粗略逞於詭僻誕恣皆難語於是也竊謂  
論文之家未有如先生之深切著明者使天得老其  
才而以文章模範天下詎止藝林羽儀哉自先生歿

而聲氣濫觴浸不可問先君子晚年遂以息交絕遊  
爲務追悼先生時時流涕謂往時之創慎交其本意  
如孟子之距楊墨實出于不得已而功卒不成狂瀾  
愈肆爲可慨也定求承先君子命早從先生遊者三  
載先生不以爲稚弱盡發篋中之藏而授之未敢自  
謂能習師傳竊願祇述遺訓播告朋儕庶幾津梁不  
終墜焉其宜膺祭社之典久矣先君子歿門下士立  
祠於文星閣西偏定求謂吾黨欲祀先生莫若亦就  
是地爲宜或曰先生生未嘗設教於斯歿而從祀可  
乎定求應之曰文昌之神縮士林翼文運先生行誼

有功倫教屹然不朽則亦文昌之所與也地下修文  
玉樓作賦若信有之先生必其徒也閣當葑溪之東  
高明之居神之所棲比年來學者趨蹌肄習視如黨  
庠術序而先生生長葑溪教被吾黨卽以此當古之  
所謂社焉無疑也若先君子與先生合志同道常曰  
生平死友惟先生一人則今日几筵相嚮儼若風雨  
淒淒雞鳴不已之時子之事父弟之事師應有同心  
也詰者遂無以辯先生令嗣定業因於今秋鳩工庀  
材構三楹於先君子祠堂之南以某月某日落成定  
求與同門諸子吳藹蔣垣等共立私諡曰正誼先生

而迎神以祭董子云正其誼不謀其利惟先生辨朋  
友之損益別文章之真僞而不肯營私以樹黨貶技  
以成名亦猶行董子之志云爾若先生之孝恭懿行  
不復具書蓋以茲祠也爲吾黨之會友博文者懸其  
的而示諸程非一人一家之俎豆而已使世果有志  
於是二者漸摩砥礪而不惑于流俗其必不以鄙言  
爲阿私所好也與康熙三十二年八月十五日受業  
門人彭定求頓首百拜謹撰





送正誼先生崇祠文星閣詩

緬想當年宋子京西風宿草不勝情衆中意氣推坊  
表身後文章重論衡堂構已成趨令子辦香猶在琴  
諸生虎丘相國祠相望第五寧慚驃騎名

尤侗

砥行堪爲百世師文章况復重當時季方自昔稱難  
弟伯道于今竟有兒葑水滌洄興絕學謂訪濂奎光曜

錯映崇祠辦香熟處儀型近深愧曾叨國士知

三十年來交道輕感時懷舊不勝情四方壇坫尊葑  
水一代風流屬廣平草野未忘丞相德士林猶重孝

廉名同儕老友能餘幾展琴淒然涕泗橫

孫暘

三十年餘楚些哀今朝儼觀絳帷開生徒賸有侯芭

在故舊還當徐穉來

是日大司寇徐公適至

奎壁光華臨几席

金蘭譜誼合泉臺聊將蘋藻申明信慚愧河汾弟子

才

人倫東國仰名賢風雨雞鳴意宛然此日重標通德

榜當時爭喚孝廉船樓頭作賦來長吉地下修文識

子淵更喜王綸三錫近無須鄉里鄧攸憐

時先生已贈爵

門人彭定求

三賢祠記

三賢祠者何彭子雲客吳子敬生宋子疇三也三子者同里同學所謂合志同方者也順治之初吾郡有慎交社其始者七人三子之外吾師旣庭先生尤子展成汪子茗文宋子右之共七人實倡始之旣而蘇松兩郡及兩浙人文畢集矣皆砥礪自修不誇名譽以相勸勉又各能自立不假聲援不相標榜落落寡合絕無明季黨同伐異之習回思五十年來升沉顯晦恍如隔世而生死之際尤足令人致慨焉七人中亡者過半宋文恪公汪編修皆有專祠於虎丘惟三

子祠於文星閣中何也文星閣在郡之城南明季文  
文肅公姚文毅公兩先生經始迨今康熙之十九年  
予與彭殿撰訪濂捐貲修葺于是雲客朔望聚徒課  
文文成分送諸名家評閱然後出已見定其高下故  
課文梓行成帙又相與講論五經四書所言必程朱  
之學其家距閣不過數武故晨夕往來雖寒暑無間  
也先是敬生與門人輩數十人會文於其中以三六  
九日爲期屆期肅衣冠而入或三義或七義刻燭成  
文文完應時批抹不少假顏色門人輩侍立側耳而  
聽不敢欠伸不敢咕嗶其嚴畏如此每科獲售者或

乙科或甲科必少捐以資閣中香火修葺之費立一扁額標名于上迄今二子之門人登上第居大僚者比比焉歿後追思之私諡之又各建一椽以祀之宜也宋子疇三雖未嘗親履其地而宋子之門人半是彭吳二子之徒而彭子之子訪濂侍講吳子之弟翼生侍御皆出宋子之門親受其耳提面命者也則奉而祀之於閣中亦宜也子之有慨者三子皆成名爲士林之宗彭子成進士吳子就廣文宋子舉鄉薦皆鬱鬱不得志以歿而品行文章獨卓然不朽於後世以祀典論之公卿大夫立家廟士庶人祭於寢皆世

長沙宋曰於詩  
遠則祧焉惟賢者或鄉人祀之於社或百姓祀之於  
官甚至其所遊之地皆立廟以祀之如吾吳之五賢  
祠白蘇諸公生不同時而祀則合焉甫里之二賢祠  
祀皮陸二公不過以詩文相唱和而合祀焉况同里  
同學者乎詩云視民不怵君子是則是倣殆謂是歟  
彭子諱瓏字雲客己亥進士私諡仁簡吳子諱愉字  
敬生歲貢生任溧水訓導私諡端仁宋子諱德宏字  
疇三辛卯舉人私諡正誼康熙三十二年歲次癸酉  
十二月同學繆彤撰

合祀三先生記

吳郡城東南陬有文星閣爲長洲學宮之巽峯始建於前明萬厯年間後屢加修葺踵美增華至今日規模巖整蔚爲勝觀我師南昫先生振興之力居多遂爲都人士講習之地閣中有三賢祠祀仁簡彭先生在庚午五月祀端仁吳先生在辛未二月祀正誼宋先生在癸酉二月歷有碑記三賢皆居近東城彭吳二先生又於文星閣特有勞勩存時率後進講學於斯故其歿門人咸奉主以祭於其所然特分祀而已至今康熙四十九年庚寅四月吾師南昫先生偕諸



門人計及經久迺撤其舊宇重建堂室奉三先生之主而合祀焉又以三先生之高第弟子六人侑享於旁告之當路載於祀典而命喆生爲傳以記之余惟師道之重於天下也久矣教化之廢興人才之隆替皆於是乎係可不重與古有經師有人師自有漢諸儒而經術顯自有宋諸大儒而人道明二者其功雖有間然皆爲之師者以倡明聖教爲己任訓迪後學孜孜不怠而其弟子亦各謹守其傳轉相授受以自治治人故其顯者能闡遺經於千載之下使不失乎聖人之言而其微者又能契心傳於千載之上使共

明乎聖人之道教化詳明人才蔚興由此其效也自  
後世師道不立而教化之責乃舉而歸之於上于是  
郡縣皆立學又設師儒之官以司教鐸夫化民成俗  
之事責之有位宜其效至易且速而無如其名存其  
實亡舉天下之衆無一人立於庠序之間而師儒之  
選又不得其人甚且大昧其設官之義者教於何興  
而材於何造耶故愚嘗謂有鄉校之設而天下之學  
以廢有博士之職而天下之師以亡言似激而非過  
論也則夫鄉黨之間賴有經明行修之士倡明聖教  
興起後學以師道自任如三先生者豈不足以匡國

長沙先生方言  
家法制之所未及而贊天地化育之窮者爲功於斯  
世豈尠哉而其歿也又安得不俎豆於斯以爲來茲  
勸哉喆生嘗親承仁簡先生之教憶戊午己未間先  
生方講學文星閣非程朱之書弗道也命學者研窮  
大學中庸二書爲指示切要以居敬窮理括大學宗  
旨以存養省察括中庸宗旨勤勤懇懇宣示不倦味  
斯言也先生豈但以經師自命哉吳宋二先生之教  
余雖不及與聞然吾師已詳語之矣遺型可慕固宜  
與仁簡先生合而祀之者也祀典之陋吾吳爲甚鄉  
賢之冒濫至今人不屑與伍乃專祠又林立矣要之

有關於教澤取重於鄉邦無如此三賢合祠之爲允  
宜侑享者彭侍讀寧求湯進士傳渠張庶常孝時張  
孝廉孝揚鄭進士駟董庶常麒六君子者行誼不必  
同要皆篤實醇謹有守有爲之士惜限於天不克大  
展其施然固已卓卓各自表見無負乎三先生之教  
矣宜其後先濟美輝映於一堂也語云師道立而善  
人多信夫康熙庚寅夏五崑山後學王喆生謹撰



鄉賢祠專祠祀贈君任淳公城南公

闔郡舉貢監生員汪鈞等呈學院稿

呈爲鄉評世重於士林祀典宜光夫潛德公籲憲恩  
允建專祠并入鄉賢以彰公好事竊惟前哲間生于  
異世已爲從古所難兩賢繼起于一門尤屬近今罕  
覩爲一時之模範存旣可法而可師受百世之追崇  
歿當以假而以享伏覩明故縣學生 皇清誥贈昭  
勇將軍宋任淳先生諱學程者德重珪璋望隆山斗  
門風烜赫棨戟連雲家學淵源蕙毫露滴早擅通經  
之日夙標純孝之稱棣萼生光直似賈家之三虎荆

枝擢秀非止平輿之二龍乃何準之兄恩輝已遍而  
戴達之弟志尙無聞時則石室鐘鳴翟泉鷺出仲也  
節同張許軍化蟲沙而孤忠未白蜚語騰天先生隻  
手成家挺身對簿陳詞慷慨聞之無不動容嚙血淋  
漓見者亦生愧色卒之趙壹之冤得白而臧洪之義  
獲伸誼實篤于在原功斷歸乎難弟爰乃學本躬行  
教施門內一家輯睦梳無常主之衣三黨雍和巷有  
同功之火居王彥方近邑卽細人亦畏其名聞韓康  
伯高風雖稚子亦知其號而竟淡于進取弗羨時榮  
思探象罔之先理絕言詮之妙草予寂寞賞不藉於

桓譚究易精專解更超於梁賀傳經立雪豈止游揚  
問字賞奇非無彭戴兼之愛切因心恩推猶子馬伏  
波之告誠言言足以書紳第五倫之辛勤一一皆成  
達士裕前光而開來學道統不在于是乎樂循理而  
薄功名德業由茲而立也視此典型之在望實堪俎  
豆於千秋再照任淳宋先生之哲嗣貢生 皇清誥  
贈昭勇將軍奉政大夫城南先生諱世澂者學殖紹  
庭清暉映世文通早擅會賡楊柳之詩穎悟夙成能  
辨瑯琊之稻龍門腮額期以高騫鳳穴羽毛自無俗  
韻而乃居仁由義履信懷貞固根極于性天尤篤修



長沙元日於言  
於孝友蓋先生幼遭多難青犢彌山時值艱屯黃塵  
匝地躬逾重險履虎尾而不驚扶掖二親歷羊腸而  
得脫置家於水涘山嵐之側謀生在織簾拾橡之餘  
乃困以道享剝還得復撫孤恤寡天倫絕向隅之人  
立後置田地下無求食之嘆於是庭羅讓木紛敷而  
下茁忠葵井溢廉泉鬱沸而旁飛孝鯉向平子不存  
白粲念尊老之在東吳隱之常服墨纓致隣居之皆  
感生事則婉容愉色盡敬盡誠廬居則度地卜原可  
久可大此其盛德足致光榮顧乃天蹟其材人迂其  
遇滄江一臥白社常栖冠蓋雍容屬有贈策班荆之

士文章華貴直似三明七穆之儔先生則夙號耆英  
人推祭酒賦諧金石執牛耳者三十年論挾風霜貴  
紙價者幾奕世章長孺一經授子弓治無虛寶禹鈞  
五桂齊芳鯤鰲早化加以義風素著善行勤修苟有  
益于民生必躬爲之倡始是則隱居求志無愧古人  
砥行立名何慚曩烈鈞等或久欽遺範或親沐芳徽  
緬維作述之相承實古今之僅事敢詳懿德用告宗  
工伏祈大宗師大老爺準之公論酌以輿情庶祀典  
所垂不爲虛設而官牆之內藉以生光

提督學院余批

長沙宋日於詩 卷一  
據呈贈公宋住淳宋城南潛德濟美仰蘇州府查取  
事實冊結由司道詳奪

汪鈞等覆學呈稿

覆爲高風信合於輿情潛德宜光夫俎豆懇賜牒縣  
轉詳事竊惟英賢繼起從古爲難先後齊芳近今罕  
覩伏見 皇清誥贈昭勇將軍宋住淳諱學程者行  
比珪璋品同金玉處仁敦義士林皆奉爲典型履信  
懷貞鄉黨羣推爲模範友于誼篤原多脊令之搖純  
孝夙稱庭有慈烏之集道宗孔孟爰開後學之津梁  
理究朱程盡發先儒之秘鑰至其居家整肅處世雍

和王彥方之端方無以加矣萬石君之醇謹更爲過  
之再照 皇清誥贈昭勇將軍奉政大夫城南先生  
諱世濳者生本岐嶷得山川之間氣長而卓犖鍾天  
地之秀靈文類子山當代之名流傾倒才同孝穆一  
時之國士無雙加之至性過人孝思罔極生則婉容  
愉色必盡其誠死則度地下原務從其厚抑且義風  
素著善行勤修誼篤期功恩闕里黨凡茲盛德累葉  
難書合立專祠出自公心俎豆薦陳實非汙好茲蒙  
藩憲大宗師飭府通詳復奉<sup>督</sup>各憲批司覆核轉行  
到學蒙票差查合再公籲具覆伏乞卽賜牒縣轉詳

請入鄉賢允建專祠庶官牆生色俎豆增輝矣

提督學院林批如詳崇祀鄉賢並建專祠仍

候督撫兩院批示繳册存

康熙五十五年八月 日

撫院批

督院批

儒學開造事實冊

今開

先賢住淳宋公事實

一本賢明吳縣學生爲贈大學士位字公第  
四子少事贈公暨朱太夫人以至孝聞晨  
昏溫清孺慕如一日時仲兄侍御公通籍  
本賢奉侍膝下一門雍睦內外無間言居  
親喪幾不能勝

一本賢于同懷兄弟五人友愛甚篤伯兄伯  
茂公早世仲兄侍御公巡按山東當崇禎

戊寅歲居守濟南城陷殉節形銷骨化無  
櫬可還全軀保家之輩媒孽百端以失機  
未死流言四起外侮內訌禍幾不測本賢  
內慰孤寡外持門戶公庭號哭哀動大吏  
後事卒得白卹贈如禮侍御公之孤忠晦  
而復明者以有難弟爲之繼也

一本賢教訓諸姪最爲嚴整侍御殉難後遺  
孤孝廉儉齋公相國文恪公孝廉疇三公  
俱幼每事悉咨稟而後行雖和寒盛暑束  
帶正冠侍立竟日無敢有幾微惰慢容愼

擇師友砥勵學業後俱爲名公鉅儒

一本賢好學勤修雖倉卒顛沛間未嘗釋卷  
自爲諸生廣集生徒手編口授遠近負笈  
者常至數十人務以倡明絕學羽翼經傳  
鄉黨奉爲老師宿儒嘗推廣程子易傳朱  
子本義作繫辭宗旨專經者俱宗其說爭  
相傳寫有板行世

一本賢爲諸生時兄侍御公從兄銀臺公俱  
通顯絕無一毫貴介之習謙冲靜默不爲  
苟異惇重信義遠黜浮囂少年中偶有踰



蕩閑檢者輒相戒勿令先生知一時鄉先生羣以陳仲弓目之下至閭閻市井無不敬服行居四共呼爲四老佛歿後五十餘年猶在人口頰

一本賢雖生華廡被服韋素居家未嘗一謁當道有貴游子弟聞其名枉車騎存問者輒屏不爲通于故人親知相對歛洽渾如春風和氣藹然可親也

一本賢淹通今古留情經濟贈大學士位字公講究三吳水利興革積成卷軸本賢少

承庭訓習父書條分派析瞭如指掌其他  
存心利益隱德幽潛後學不能悉記

一本賢高蹈最早隱居不出與同里諸先達  
互結白社焚香掃地危坐終日講學省躬  
絕口不談利達事時著幅巾緼袍往來田  
野望者咸知其爲獨行君子焉

先賢城南宋公事實

一本賢性至孝年十五奉贈公住淳先生暨  
朱太淑人避兵于陽山採薪拾橡以供朝  
夕年二十五補諸生藉束脯以養承顏順

志甘旨不少缺侍親疾衣不解帶者閱月  
執喪盡哀盡禮卜葬香山謁蹶經營規度  
宏敞見者謂非寒儉所能辦歲時祀享必  
極誠敬祠宇親自掃除至老不怠

一本賢睦嫻任恤出于天性少遭兵燹入城  
偵視適叔父鄭符公傷於兵抱持以免從  
妹殉節赴水死親爲殯殮屢瀕於殆幾不  
得脫季弟早世以次子基業爲嗣仲弟卜  
居鄧尉之麓距城數十里數相過從雨雪  
無間長妹歸於黃夫婦俱卒爲定嗣撫養

至于成立次妹歸于王早寡卹其遺孤分  
宅以居孤歿復撫重甥一如己出鄭符公  
貧且老無後族中謀嗣未定疾革待以受  
含以三子贊業爲嗣令迎養嗣母于家里  
中咸高其義撫親族中之早孤無倚者數  
人嫁族女之不能嫁者二人撫甥女暨重  
甥女之無歸者二人葬鰥寡之不克葬者  
十餘喪周恤孤獨急病賑窮不可勝載

一本賢少年積學早擅文譽偕從兄故相國  
文恪公孝廉疇三先生舉社于吳曰慎交

聯屬四方名彥與仁簡彭先生崑山徐立  
齋相公暨諸昆弟讀書於寒山法螺所撰  
經書義同學輩俱嘆爲不若也晚歲兼通  
內外典與同里尤西堂滄湄彭南昫吳南  
菴諸先輩倣梁溪高忠憲規倡豆腐會精  
研心性之學又與諸方外交游緇素之請  
正者恒屢相錯所著有詩文語錄若干卷  
一本賢工于舉業恬于求名飫于學道澹于  
世慮同社諸君子相繼通顯且登宰輔未  
嘗以鳴號語相干謁由縣學入成均省試

者三京兆試者再自安義命無幾微怨尤  
爲文確守先程無纖靡詭遇之轍年未艾  
卽絕意進取怡然自得與人劇談古今事  
亶亶不少倦晚年遍歷諸名山勝蹟櫻鞵  
布襪優游曳杖有所得發爲詩歌平日教  
子姪輩以躁進營求爲戒溫醇怡曠與物  
無競士林中奉爲巨儒長德者四十年

一本賢居家教子嚴而有法一染時下叫囂  
之習必加痛繩遇朔望則集家人男婦于  
庭勉以居官持家孝親悌長諸大節刺刺

不休日暮方退雖盛夏嚴寒不輟燕居定  
省辭色不少貸

一本賢居鄉醇謹無片牘半刺干請當事嚴  
飭子弟僮僕輩無與戶外事出或徒步人  
莫知爲相國門第者甲子冬 皇上南

巡回時文恪公在政府 上曰宋某居  
鄉甚好文恪寓書稱道以爲非教飭有素  
不及此

一本賢于諸利益事力行不倦唯亭尹山諸  
橋梁恒出私錢爲倡并廣求諸施者郡東

致和塘爲蘇松孔道水齧堤壞行者病涉  
誓願修築首先倡助邀請方伯劉公郡侯  
石公到塘相度興工常艤小舟往來經營  
病劇不少衰

一本賢於前輩名流遺蹟俱留意興復太湖  
之潭山爲李長蘅先生遊息之所闢地築  
臺于上顏之曰萬峯臺石湖治平寺王雅  
宜兄弟及文祝諸先生讀書地也歲久圯  
壞葺其故址頓還舊觀至今永爲勝地

一本賢扶植後進默相曲成人有毫髮長必



極口獎借有所短必曲爲隱護凡有急難必多方調劑于故人子弟中貧薄不自存者尤復加意矜恤卽其人或爲衆所厭棄亦欣然贍給待鄰曲作平等觀遇臧獲必曲體其飢飽勞逸常引淵明語曰此亦人子也須善待之市人一物售人一器必淨其直迺安歿之日閭里俱爲墮淚至今言之尙多愴歎者

康熙五十五年七月 日

秉謙公元配王太恭人節孝錄

江南蘇州府長吳三學生員金愷等公呈

呈爲苦節足以維風冰操允符大典申請題旌

以持名教事竊惟王化首重倫常婦德必推節孝故  
懷清有築著美彤編景行旣題垂芳青史今有長洲  
縣半十九都地四圖節婦王氏係已故長洲縣儒學  
生員宋敏行之妻幼嫻姆教作配名門肅雍尸季女  
之齋靜好叶宜家之吉無何金刀遽割遂悵離鸞玉  
樹恆埋長悲寡鵠夫年二十一而歿氏纔二十歲而  
孀一線可延藐孤在抱九原難作形影相依入室磨

長沙外方言  
一  
二  
筭倚廬絕髮冰霜自厲飲泣者三十餘年喜怒罕窺  
含痛者常如一日凜義方於顧復母亦稱師極承順  
於尊嫜婦仍兼子歷半生之熒獨篤啟後之劬勞爰  
使孱然膝下之兩雛頓作蔚矣區中之聯璧允堪敦  
俗洵足維風伏讀 本朝彙典開載婦人三十歲

以內喪夫守志過五十歲者許請題旌今氏二十歲  
稱孀至今雍正元年守節已過三旬現年業逾半百  
與例相符宜膺殊典伏惟師臺大人禮樂宗工彞倫  
模楷仰祈據實申詳各憲具題 旌獎庶表幽潛之  
德以爲鄉黨之光爲此合詞上呈

里排執結

江南蘇州府長洲縣半十九都地四圖里鄰周宗濂  
陳瑞源親族王嗣高宋開業等今於

與結狀爲欽奉

上諭事實結本里節婦王氏於康熙二十八年  
十一月初八日適本縣儒學生員宋敏行爲妻氏年  
一十七歲成婚四載於康熙三十一年四月二十七  
日夫故氏時年二十歲守至雍正元年現年五十一  
歲計守節三十二年節操有如一與例相符理應  
請旌中間並無冒濫虛捏等情所結是實

長沙縣志卷之十一  
本學執結

江南蘇州府長洲縣儒學廩增附生員陸介黃陳燦  
霖陳景曾等今於

與結狀爲欽奉

上諭事實結

得云云理應請旌中間並無冒濫虛捏等情所結是  
實

儒學開造事實清冊

一節婦王氏係崑山縣已故丙辰科進士內  
府中書科中書舍人王緝植之室女生於  
康熙十二年十二月十四日於康熙二十

八年十一月初八日適長洲縣儒學宋敏  
行爲妻氏時年一十七歲成婚之第四載  
於康熙三十一年四月二十七日夫故氏  
時年二十歲守至雍正元年現年五十一  
歲計苦節三十二年始終如一

一氏夫病咯血氏延請名醫調治所進湯藥  
皆躬自檢視病篤夜深露禱願以身代

一氏當夫歿之時憑棺號慟誓不欲生親族  
以尊嫜在堂藐孤在抱義不當殉力爲慰  
藉氏始勉進勺水以奉親撫孤爲己任

長沙方氏方言卷一  
一氏夫早喪氏以婦道兼子職事翁姑誠敬  
備至滌灑甘旨靡有所缺裘葛互更皆手  
自紉綴翁姑以蘭玉早推方深隱痛賴氏  
之善事顏常爲解云

一氏夫歿時孤耕甫三歲次子安仁生僅三

月氏撫恤勤劬所不待言長而就傅以紡  
績供誦讀貫爐灰荻畫午夜熊丸未嘗少  
寬及二子俱遊庠猶嚴立課程以期遠大  
其義方之訓如此

一氏事父母至孝母疾輒終夜不寐藥必親

嘗以進母歿後奉父尤先意承旨雖遠隔鄉邑而饋遺詢問不絕於道及父卒至今哀慕無已

一氏夫歿後積十餘年不克葬氏晝夜焦思摒擋筐篋乃至鬻流黃典條脫以營吉壤窀穸之際咸推盡禮皆氏拮据辛勤力也

一氏翁遠宦貴陽卒於官署聞訃日哭泣殞絕踰時始蘇喪葬盡禮及忌辰設祭恆含淚哽咽弗敢出聲恐上傷尊姑之心也

一氏治家勤儉鍼黹女紅日夕罔間僮婢臧



長沙先正方詩  
獲皆有操作平生練衣布裙齏鹽脫粟閨  
門之內整齊嚴肅久處如妯娒諸姑莫能  
得其笑容蓋如是以為常

一氏節孝事實通國共知親族傳誦氏雖以  
守節為婦道之常堅辭請獎然輿情允洽  
公道難泯謹案

本朝會典凡寡婦守節三十歲以內至五十歲以外  
者查明題 旌今王氏二十歲喪夫現年  
五十一歲守節三十二年節操有如一  
與例相符理合公請詳憲彙題以勵名節

以敦風化

儒學看語

爲苦節足以維風冰操允符 大典申請題 旌以  
持名教事據府長吳三學生員金愷等呈詞前事呈  
稱竊惟云云等情具呈到學據此本學看得節婦王  
氏青年失耦慘及啼鸞白首彌堅悽同歌鵲奉侍能  
明乎養志劬勞不愧於撫孤冰操如一節孝兩全所  
當詳請題 旌者也爲此備由取具本婦事實及廩  
增附生員里鄰親族各結加粘印結牒呈伏乞照驗  
轉申施行

長洲縣看語

為苦節足以維風冰操允符 大典申請題 旌以  
持名教事准本縣儒學牒呈看得節婦王氏夫綱早  
斷誓栢操以靡他婦道無虧凜霜嚴而自勵事翁姑  
以誠敬克報親恩教孱弱以義方兼修父職閭閻著  
譽鄉黨稱賢不特閭儀之足表斯誠坤德之堪嘉年  
例既符獎恩自洽相應加結備造事實清冊詳送憲  
臺伏候轉詳示奪施行

蘇州府看語

為苦節足以維風冰操允符 大典申請題 旌以

持名教事據長洲縣申准本縣儒學牒呈看得長洲  
縣詳報已故儒學生員宋敏行妻節婦王氏賦性端  
莊秉資柔順於歸四載卽遭埋玉之悲守節多年獨  
厲飲冰之操膝前兩子藉教育以成名堂上雙親賴  
服勞而養志初終莫易艱苦備嘗是不惟賢媛之芳  
聲足以維風於一世斯所謂 聖朝之正氣允堪  
揚美於千秋與例相符膺旌允洽茲據該屬結勘前  
來相應轉詳伏候憲臺轉請彙題者也

布政使看語

爲苦節足以維風冰操允符 大典等事據蘇州府

詳長洲縣申准儒學牒呈看得長洲縣已故儒學生  
員宋敏行妻節婦王氏毓自名門歸於望族結褵四  
載方期瑟靜琴調破鏡一朝忽痛鸞分鶴別事親誠  
敬高堂免投杖之悲啟後恩勤孤子凜斷機之訓斥  
釵鈿而營窀穸潔蘋藻而奉蒸嘗洵爲巾幗之鬚眉  
共仰冰霜之節操年歲旣符旌例表揚允協輿評茲  
據該府縣學查具不扶結勘前來相應轉詳伏候憲  
臺鑒核批示以便入冊彙報請旌

總督查 批

仰候彙核題

旌仍候

署撫學院批示繳冊結存

署巡撫何批

仰候

督部學院核奪彙題繳冊結存

學政法批

仰候

督部署撫院彙題繳冊結存

雍正元年十二月 日具

題雍正二年二月 日奉

旨該部議奉

禮部爲彙題

旌表事儀制清吏司案呈禮科抄出本部題前事  
內開該<sub>臣</sub>等議得江南江西總督查弼納疏稱  
蘇州府長洲縣儒學生員宋敏行妻王氏等既  
俱孝行貞節是實照例彙題前來應如所請准  
其

旌表俟

命下之日行令該督轉行該地方官各給銀三十  
兩聽其自行建坊外其該省節孝祠內設位題

坊刻碑之處照

恩詔定例遵行可也等因於雍正二年四月十六日

題本月十八日奉

旨依議欽此欽遵





嘉慶丁卯冬憲獎各貞節存略

蘇藩憲胡 爲公懇憲旌事據知州宋鏞等呈稱竊  
清白傳家寒素世守近年來集有貞節婦女八人或  
白首完貞或青年勵志或捐軀以殉或茹苦自甘要  
皆松柏爲心不以盛衰易操開摺叩請給匾並飭行  
縣學存案用備修誌等情到司查節婦貞烈一門而  
得八人洵足以維風化除准先行給匾外爲此仰長  
洲縣官吏文到卽將發來朗節同昭匾額轉發一面

移學等因

次年開印後  
縣卽移學

臬憲百 批候飭長洲縣學存案用備修誌表彰仍

呈藩憲核辦

一孺童宋繼源聘室汪氏守貞六十年故

一吏目宋達妻洪氏苦節七十歲故

一孺童宋夢芝聘室吳氏二十三歲聞夫訃貞殉

一監生宋來遠妻顧氏守節踰二十六年故

四神牌附祀長元節孝祠

一孺童宋治邦妻高氏苦節

一長庠生宋智源妻邱氏守節

一孺童宋錡妻沈氏苦節

一孺童宋鉞妻楊氏苦節

以上皆踰三十年

同時補製先伯

宗言

配吳氏神牌

入吳縣祠

長庠生

程樹聘室貞孝先姑神牌

入長元祠

二位皆年八十

恩給坊表者揄揚貞節疇不具此天良每見絀於財

力因循湮沒勢所必然存此為式得為即為是

所望於來者丙子夏

鑄識



濟剛公元配張太孺人節孝錄

江南蘇州府長洲縣舉人候選教諭宋流炳

具呈

呈為苦節久符年例籲賜轉詳得邀

旌典事竊

流炳

母張氏係故外祖雲南大理府知府張春芳之

長女生於乾隆八年九月二十八日於乾隆二十八  
年四月十七日適故父蘇州府學增生宋柔遠為室  
時母年二十一歲於乾隆三十六年九月二十九日  
父患時疾身故母年二十九歲哀慟瀕絕賴祖父母  
慰諭得免矢志苦守撫育流炳同胞兒女三人維時

祖父母俱已年邁母氏服勞奉養代盡子職迨後天  
年先後疾歿母氏棺殮盡禮哭泣盡哀自故父辭世  
於今三十有七年矣伏念母氏幼承庭訓長習閨儀  
秉性柔和持躬淑慎於歸八載遽成寡鵠之悲誓殉  
九京早勵捐軀之志念翁姑而勉留殘喘撫孤兒而  
倖得名典衣質珥措辦維艱抱病兼貧零丁苦度  
延師教子惟憑十指辛勤娶媳承祧盡出一腔心血  
畢生茹苦卅載完人節孝兩全仁慈兼盡洵爲傑出  
之幽貞非比尋常之守志年例久符宜邀旌典  
爲敢瀝情哀叩並敬陳事實伏乞老師臺俯賜確查

矜憐苦節牒縣詳請俾得歲終彙題仰邀綽楔  
之榮則母氏節孝得彰蓬華生輝子心稍慰於萬一  
也因此啣結上呈

本縣儒學正堂陳批

查爾母苦節可敬

旌典宜邀仰取確實事節並里鄰親族執結核奪候  
行移縣通詳可也

開造事實清冊

一節婦張氏父雲南大理府知府張春芳母  
恭人沈氏婦生於乾隆八年九月二十八



日於乾隆二十八年四月十七日適已故蘇州府學增生宋柔遠爲室氏年二十一歲於乾隆三十六年九月二十九日夫故氏年二十九歲結褵甫八載生有一子二女計今守節已三十七年現年六十五歲

一氏秉性幽嫻克端女範識字讀書兼工鍼黹在室時其祖父通判現贈福建巡撫張亮祖母費太夫人極鍾愛祖母病篤氏晨夕籲天務祈必愈鄰里咸稱孝感迨後其父大理守張春芳因案發戍陝西隨卽疾

歿氏歲時遙祀嗚咽長號數十年如一日  
其素性純孝有如此

一氏奉事舅姑先意承志甘旨不虧其舅故  
廣西左江道宋淇源與其姑恭人張氏先  
後十年歿姑患癰疾手足不能舉在牀  
褥二年餘始革氏侍奉湯藥恆夜數起每  
進粥膳立侍親承兩足常氣腫不能行坐  
定危顛良久未嘗言苦姑歿後經理喪費  
移柩歸塋悲慟哀感行路咸爲泣下其至  
性篤摯克盡婦道有如此

一氏相夫以德勸勉向學氏於歸時薄有嫁  
奩咸爲其夫宋柔遠遊學南北鄉試夫於  
胞誼最篤無分爾我併其夫兄已故戊子  
舉人內閣中書宋枋遠報捷畱京其夫弟  
已故知縣宋遠考職赴挑典質資助至於  
竭蹶夫以鄉闈薦而不售賁志遘疾抑鬱  
奄沒氏號慟欲絕誓不欲生翁姑再三力  
勸曰汝若輕生其如老人年邁何其如兒  
女零丁何由是曲承親意嗚咽收淚毀容  
悴面卽三年後猶痛哭不已祭必盡禮其

事夫勵志有如此

一氏夫故時遺孤宋流炳年甫五齡長女七齡幼女三齡氏鞠育周至延請名師教課其子每夜一鐙鳴機伴子讀書至四鼓始就枕晨起令嫗鬻衣以供師膳庚戌春子始遊庠名列首選繼而歲科試輒前列氏戒之曰汝父以鄉試不售懷憤下世宜朝夕誌之甲寅秋子中順天榜三十三名氏設祭告夫曰九原有知其稍放顏否猶哀慟不自勝也氏以遺孤一子早爲擇聘年

二十娶滁州學正顧超女爲婦生孫宋培  
長現已十有六歲次孫宋堡長丙寅秋媳  
先卒又爲子娶黔西知州顧元揆女爲婦  
生次孫宋圻長長女不育次女擇配從九  
品張祐卽氏姪也其上慰夫靈下安子息  
撫孤節操有如此

一氏稟性淡泊習苦不言敝衣藿食晏如也  
性最端嚴能知大義自夫亡後三十餘年  
以來終身布素足不踰閫奩貲旣盡家產  
本無娶媳嫁女歷盡艱辛備嘗荼苦邇年

來其子教讀漸衆並歷主書院講席歲修  
不敷氏目力漸衰猶率子媳專攻針指親  
自漚麻以佐朝夕之用其平生苦節之貞  
有如此

一氏境處孤寒心存大體凡夫兄夫弟遺姪  
男女撫愛訓導不殊子女故胞姪宋流勳  
宋流炳咸以母禱言及氏德聲淚俱下凡  
里鄰親族以及臧獲輩顛連無告者氏苟  
知之常解衣拔釵典質令俟或青蚨百文  
或數百文雖家中有饗無殮未嘗稍吝稍

悔其子中式人咸稱苦節樹德之報其平生  
生曉然大義惻隱爲懷有如此

里鄰親族結

具結長洲縣仁三圖里鄰彭蘊琨陳文蔚親族繆瑛  
宋鑣今於

與執結爲苦節久符年例籲賜轉詳得邀  
旌典事結得本圖已故府學增生宋柔遠妻張氏  
生於乾隆八年九月二十八日於乾隆二十八年四  
月十七日適宋柔遠爲室氏年二十一歲於乾隆三  
十六年九月二十九日夫故氏年二十九歲迄今計

守苦節已三十七年現年六十五歲久與例符應請  
旌揚以厚風化中間不致扶控所結是實

長洲縣儒學看語

產自名門幼嫻姆訓報恩生我禱祀維誠以禮相夫  
辛勤佐讀並命八年分飛一旦祇遺一子僅有五齡  
忍死須臾敬聽翁姑之命強顏色笑不辭侍奉之勞  
積針紡以延師子名登榜典衣裳而娶婦孫息連枝  
婚嫁畢而無愧夫靈茶蘖深而已週花甲允符定例  
合請 榮旌

長洲縣正堂趙看語



幼嫻內則長適名門相夫子而敬戒無違侍疾病而  
虔誠倍至矢志惟知同穴含辛違惜餘生奉白髮於  
堂前媳還代子撫遺嬰於膝下母亦兼師課螢雞而  
勤紡績熊荻成名茹荼蘼以恤鄉鄰解推不吝緬茲  
壺範洵爲巾幗完人樹厥風聲宜與旌揚盛典

蘇州府正堂塘看語

系出名門于歸令族正鴻案之相莊齊眉八載詎鳳  
釵之易折苦志卅年願從地下出自至誠暫任人間  
感於大義竭力奉高堂婦兼子職勤心課幼稚母化  
師嚴似此幽潛苦節洵屬盛世閭儀宜予闡揚允當

旌表

藩憲胡看語

賦性柔嘉持躬淑慎結褵八載相夫子以成名苦志  
終身撫藐孤而繼緒鳴機夜織持家備極辛勤脫粟  
晨餐同里咸稱儉德貞操既堪風世潛德宜予旌  
揚

撫部堂汪批

仰候歲底彙核會題仍候

督部堂 學院衙門 批示繳冊結存

督部堂鐵批

仰蘇州布政司確核通詳察奪仍候

撫學二院批示繳冊結存

提督學院萬批

會核彙題仍候

撫督二院批示繳冊結存

撫部院看語

禮稱從一守貞乃女子之經詩咏靡他完節為婦人  
之義茲查該氏操凜冰霜心如金石青年矢志白首  
完貞事生送死全孝行於尊章遣嫁成婚盡慈心於  
子女勤十指以度晨昏風淒雨苦綿一綫以承宗澤

腸斷心枯似此孝義兼全况復阨窮堪憫應請 恩  
旌以維風化

督臣鐵保

撫臣汪日章 彙題

學臣萬承風

嘉慶十三年三月初十日拜

進

十二月十八奉

禮部彙議建坊

旌表奉

旨依議欽此欽遵

